Zoku ♥ Kindan
no Koi wo Shiyou
OHMI TOMU
* Petit Comic Flowers Comics *

Zoku ♥ Kindan no Koi wo Shiyou

CONTENTS

Lunar Eclipse----------5

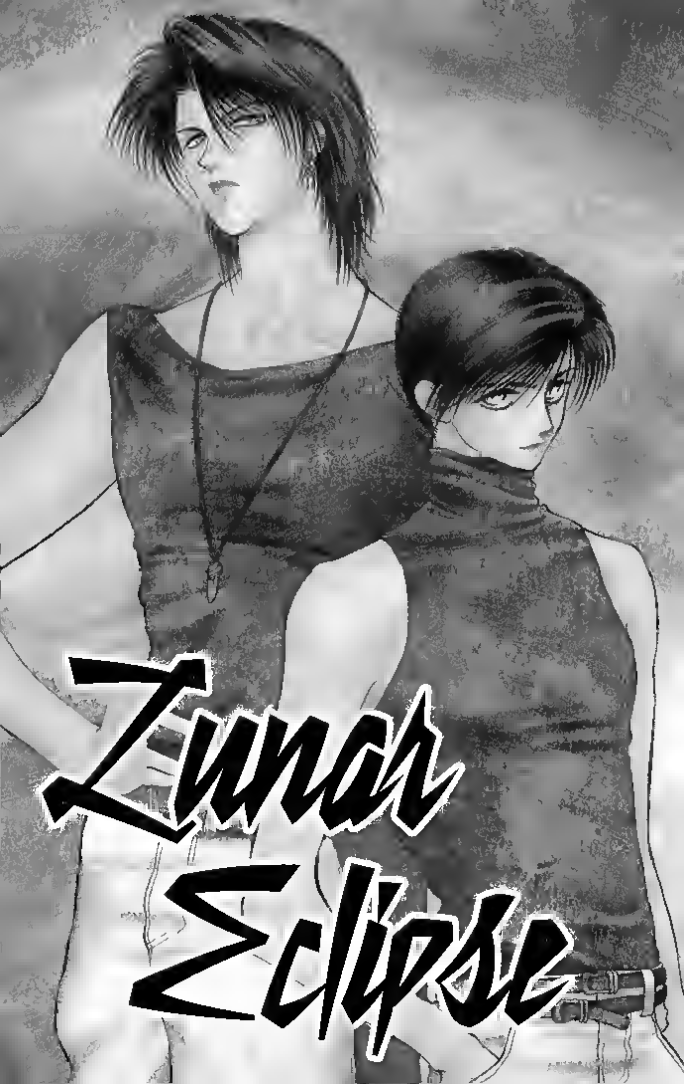
Beauty Under the Moon----------45

Can't Tell from Day to Night--------77

The Secret Anniversary----------127

Afterword--------187

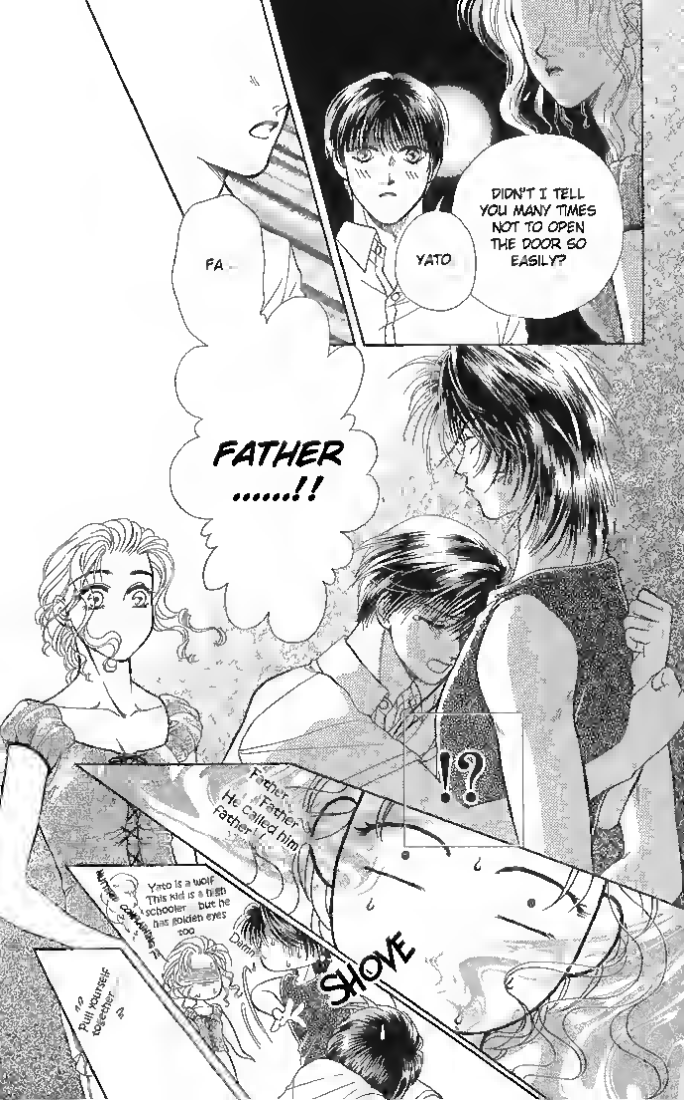
Yaro
Hisako's lover, but his true identity is a wolf that can turn into human with the power of the moon. Has a pair of golden eyes.
True Identity
Hisako
Fell in love with Yaro after being rescued by him. Living together with him. Works in an antiques store.


Lunar
Eclipse

A WOLF THAT CAN TRANS-FORM WITH THE POWER OF THE MOON.
A HUMAN AND A NONHUMAN'S LOVE
UNTIL WHEN CAN IT LAST...?
EH?
ECLIPSE?

HM. I CAN FEEL IT MORE OR LESS
SO... THEN...
EVEN THOUGH IT'S ONLY A PART OF THE ECLIPSE.
YOU KNOW THAT TOO?
Should be around now.
LET'S ENJOY IT WHILE WE CAN...
HISAKO. ♡
KISS
BECAUSE I CAN'T TURN HUMAN DURNING THE PERIOD OF AN ECLIPSE.
Whi... now...
THAT'S STILL GOT SOME TIME RIGHT .....?
Ahh!
PINE DONE

Hmm
SOME-ONE
DING—DONG
Hmm?
SO SOMEONE IS HERE YATO!
DING—DONG
YES?
CLICK
Hmm
I wnt cars
DING DONG
GEEZ!
AH THAT—
EXCUSE ME COMING ON SUCH A SHORT NOTICE
MY NAME IS KIDOZAKI MISATO
..A HIGH SCHOOL STUDENT?
EH?
GOLDEN EYES?
LIM..
I WANTED TO ASK,
HERE...
HISAKO!
PISSED


FA
YATO
DIDN'T I TELL YOU MANY TIMES NOT TO OPEN THE DOOR SO EASILY?
FATHER .....!!
!?
Father... Father... He called him Father...!
Yato is a wolf. This kid is a fifth schooler... but he has golden eyes too
Damn
SHOVE
Pull yourself together!

I AM SORRY!
OF COURSE YATO DOESN'T KNOW ABOUT ME AT ALL, THERE IS A REASON TO IT,
BECAUSE MY MOTHER REALIZED SHE WAS PREGNATE AFTER SHE BROKE UP WITH YATO
IN ORDER TO RAISE ME, MY MOTHER GOT MARRIED RIGHT AWAY. SHE PASSED AWAY 8 YEARS AGO,
AFTERWARDS BECAUSE MY STEP-FATHER GOT REMARRIED I WENT TO WHERE MY GRANDMA IS, BUT LAST YEAR GRANDMA ALSO
I AM... ALL ALONE NOW...

HEEE?
Really?
BECAUSE YATO IS THE ONLY FAMILY I HAVE LEFT
AS LONG AS HE IS MY FATHER, IT DOESN'T MATTER IF HE IS HUMAN OR WOLF,
MY MOM TOLD ME ABOUT YATO
SHE SAID HE HAD GOLDEN EYES AND EARRINGS ON BOTHER EARS,
EVEN THOUGH HE TURNS HUMAN, HE IS ACTUALLY A WOLF,
NO!
PLEASE! JUST A LITTLE WHILE WILL BE FINE,
CAN YOU LET ME STAY WITH YOU?
IT TOOK ME A LONG TIME INVESTIGATING TO FIND THIS PLACE
ARE YOU REALLY MY SON?
IN REALITY WHAT'S GETTING PREGNANT?
HOW CAN I ACCEPT WHAT YOU SAID SO SUDDENLY!
Eh?

EXCUSE ME, BUT UP TIL NOW I HAVE NEVER MADE A HUMAN WOMAN PREGNANT
BECAUSE I HAVE BEEN ROAMING THE STREETS THERE ARE TOO MANY POSSIBILITIES WITH WOMEN, I CAN'T EVEN REMEMBER WHO
SO... SO DIRTY.....
CAN I BE CALLED A FATHER LIKE THAT?
YA...
YATO...!!
ER... IT DOESN'T MATTER
LIKE HE TURNS HUMAN AT NIGHT WHEN THERE IS MOON,
HIS POWERS ARE CONTROLLED BY THE MOON
EVEN THOUGH I CALL MYSELF HIS SON BUT THE ONLY SIMILARITY WE HAVE IS THE EYE COLOR.
THE THINGS THAT I KNOW OF ARE THE ONES THAT MY MOTHER TOLD ME ABOUT.....
BESIDES..... I CAN'T TURN INTO A WOLF
HE IS A WOLF BUT HE LIKES JAPANESE FOOD

AND HE WILL NEVER AGE.
HE NEVER WEARS UNDERWEAR SINCE IT GETS ANNOYING WHEN HE TRANSFORMS
WHEN PUTTING ON SHOES HE ALWAYS START WITH THE RIGHT FOOT.
VERY PICKY ABOUT HIS SOLD?
I really don't know!
A DOUBTFUL LOOK
NEVER AGE
THERE WERE THINGS YOU DIDN'T KNOW?
AH!

ER I SAID TOO MUCH
SORRY, I SHOULD JUST GO BACK
HESITATION
AH... IT'S OK!
IT'S OK. IF YOU DON'T MIND YOU CAN STAY!
HISAKO!?
Eh? Blue
YATO WILL NEVER AGE
THAT MEANS
HE WILL
NEVER DIE?
WHAT ARE YOU THINKING? THE ECLIPSE WILL HAPPEN SOON!
YOU LET THIS PERSON THAT CAME OUT OF NOWHERE STAY,
WHAT IF SOMETHING HAPPENS!?
...WHY...

HE'S THE CHILD OF A PERSON WHO BELIEVES AND LOVES YATO!?
EVEN IF HE ISN'T,
HE COULD BE YOUR CHILD!?
WHY ARE YOU SO COLD!?
I SAID IT ALREADY.
I DON'T KNOW THAT KIND OF PERSON!!
SLAP
DASHING

HE WON'T AGE NO MATTER HOW LONG.....
THAT'S WHY YATO ROAMS THE STREETS WITH NO PLACE TO STAY,
BECAUSE HIS TIME IS DIFFERENT FROM OURS...
THEN,
MINATO'S MOTHER, EVEN MORE WOMEN, WE ARE ALL PEOPLE JUST PASSING BY...
FOR YATO, I AM JUST A PERSON PASSING BY...
NO MATTER HOW MUCH I LOVE HIM,
ONE DAY, I WILL...
WHO ARE YOU IN REALITY?
...!!! SAY IT!

-Lunar Eclipse-

Yato is immortal. Unexpectedly, it seems like not a lot of the readers were shocked. The only one that's very shocked was Hisako (smile)

Because I try not to think about it because I still have doubts.

Oh ok. Hisako don't go telling fortunes!

There are a lot of details about Yato when I designed him, but I never expected to draw such a long series, so I secretly hid everything about him into the story.

Thank god I can draw a bit more, I plan to make the rest of the things about him to slowly show up in the story.

THUMP THUMP

! Ah! Of course Hisako also has some details. Just in case (smile)

FORGET IT.

GIGGLE

YOUR EXPRESSION, THAT'S NOT AN EXPRESSION OF MISSING YOUR FATHER, IS IT?

EITHER WAY I THINK I HAVE ALREADY OBTAIN HISAKO'S TRUST

BLINK

YOUR OBJECTIVE IS HISAKO?

HMM

I SHOULD SAY THAT I WANT TO STEAL HISAKO AWAY FROM YOU

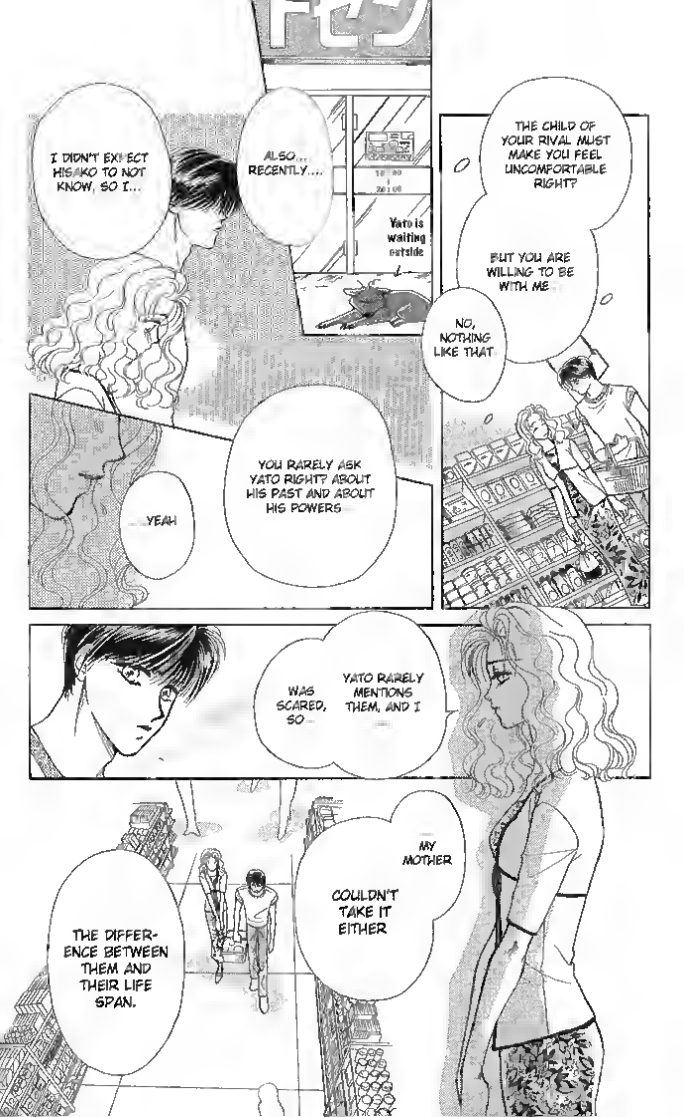
...WHAT DID YOU SAY!?

HISAKO IS REALLY CUTE!
COMPARING WITH A MONSTER LIKE YOU DON'T YOU THINK SHE'S BETTER OFF WITH ME?
BASTARD
OH
DON'T TRY TO INTERFERE AND TELL HISAKO THE TRUTH!
OR ELSE, THERE WILL BE RUMORS WITH NO EVIDENCE GOING AROUND!
FOR EXAMPLE. RIGHT,
HISAKO AND HER DOG HAVE PERVERTED SEX RELATIONSHIPS
Heeheeheehee
WOO
SCRATCH
SCRATCH
17 years old
SCRATCH
22 years old

YATO
HISAKO
SCRATCH
MISATO IS 17, SO ...
17+?
HISAKO
HORRIBLE DRAWING
Animal
LEND ME THAT
SWISH
SCRATCH...
SCRATCH. SCR.

HUNDRED YEARS
SCRATCH
IT'S LIKE THAT, IF A CAT OR A FOX LIVES LONG ENOUGH THEIR TAIL SPLITS RIGHT?
I THINK THAT'S HOW YOU COUNT IT
Even though my tail didn't split
EVEN THOUGH I CAN'T REMEMBER CLEARLY,
BUT, I AM NOT A NORMAL WOLF THAT IS PASSING THE FIRST 100 YEARS
Wanze (smile)
SCR.
THAT TIME YATO'S BEEN ALIVE IS
3 HUNDRED YEARS
22 years old
300
MEETING A LOT OF PEOPLE,
THEN PART
A LOT OF THINGS HAPPEN WHEN ONE LIVES LONG
BUT IT DOESN'T GET BORING,
ALSO I CAN GET TO KNOW ALL KINDS OF PEOPLE

EVEN THOUGH RIGHT NOW I WON'T DOUBT
YATO FOR THE FEELINGS HE HAS FOR ME,
squeeze
EVEN THAT WAY
ONE DAY YATO WILL EVENTUALLY LEAVE?
IT'S THE SAME NO MATTER HOW MUCH WE LOVE EACH OTHER,
BECAUSE THE TIME BETWEEN YATO AND I ARE TOTALLY DIFFERENT.
.....EXCUSE ME.
FRESH


I DIDN'T EXPECT HISAKO TO NOT KNOW, SO I...
ALSO... RECENTLY...
Yato is waiting outside
YEAH
YOU RARELY ASK YATO RIGHT? ABOUT HIS PAST AND ABOUT HIS POWERS
THE CHILD OF YOUR RIVAL MUST MAKE YOU FEEL UNCOMFORTABLE RIGHT?
BUT YOU ARE WILLING TO BE WITH ME
NO, NOTHING LIKE THAT
WAS SCARED, SO
YATO RARELY MENTIONS THEM, AND I
MY MOTHER
COULDN'T TAKE IT EITHER
THE DIFFERENCE BETWEEN THEM AND THEIR LIFE SPAN.

BECAUSE WE ARE HUMAN,
AND YATO IS NOT.
BECAUSE KNOWING YATO,
MEANS UNDERTANDING THE DIFFERENCE BETWEEN THEM
BUT, WHY
YATO DOESN'T TELL HISAKO ANYTHING?
BECAUSE
BECAUSE ONE DAY HE WILL LEAVE TOO
AH... EXCUSE ME, I—
Said too much
OR,
YATO HIMSELF IS SCARED OF SOMETHING?
NO

Shojo Magic

ARE YOU GOING TO BE FINE ALONE?
ER... I THINK IT'S TIME FOR ME TO GO BACK
EH?
TOMORROW IS THE ECLIPSE RIGHT?
Besides Yato minds too
Then
CAN WE SPEND SOME TIME ALONE FOR A WHILE,
BECAUSE I WANT TO TALK TO YATO
AH, I AM NOT SAYING THAT HISAKO IS A BOTHER, IT'S JUST...
EXCUSE ME! I DIDN'T MEAN IT THAT WAY
CHUCKLE
EVER SINCE THE FIRST TIME I SAW YOU YOU'RE BEEN REPEATING THAT PHRASE
EH?
"EXCUSE ME."

I WON'T MIND, YOU GUYS HAVE A NICE TALK!
THANK YOU!
YOU HAVE BEEN SO POLITE
SO SLOW
HE ACTUALLY CALLED ME OUT TO SUCH A FARAWAY PLACE...
"I WILL GO PICK HER UP. YOU JUST GO TO THE BUS STOP!"

"EVEN THOUGH IT'S A BIT FAR BUT IT'S BEFORE THE ECLIPSE SO IT SHOULD BE ALRIGHT"
"THAT WAY I WILL LEAVE"
DING—DONG
CLICK
...THAT GUY...
...HE MAKES IT SOUND SO NICE
THE ECLIPSE IS START-ING...
...!?
MISATO?

DIDN'T YOU GO MEET YATO?
SORRY, I LIED TO YOU,
I ACTUALLY WANTED TO TALK TO HISAKO
YOU DIDN'T HAVE TO LIE TO ME!
HISAKO.
come in
PLEASE BREAK UP WITH YATO!
WHAT ...?
YOU ALREADY KNOW ABOUT MY MOTHER RIGHT? MOTHER WAS DEEPLY IN LOVE WITH YATO,
YATO UNEXPECTEDLY ABANDONDED MY MOTHER, HE EVEN FORGOT ABOUT HER!!
HISAKO WILL END UP THE SAME WAY LIKE MY MOTHER!?
I DON'T WANT TO SEE YOU LIKE THAT!

HUMANS CAN'T LIVE TOGETHER WITH A NON-HUMAN.
YOU SHOULD KNOW THAR VERY WELL —!?
STOP IT!!
...WHY ARE YOU SAYING THAT...
BECAUSE I LOVE YOU...!
IF IT WERE ME, I WILL NEVER MAKE YOU SUFFER
RUNNING

THE ECLIPSE HAS STARTED
IS HISAKO ALRIGHT? WILL I MAKE IT IN TIME ?
MOST OF MY POWERS HAVE WEAKENED
HISAKO...!!
...
I
...
I WILL ALWAYS BE WITH YOU...
ALWAYS...
.....
ANSATO...
!!!

I...
I DON'T WANT TO TREAT YOU LIKE YATO'S REPLACEMENT.
...WHY?
WHAT I SAID WAS TRUE RIGHT...
SO PAINFUL AND YET STILL THINKING ABOUT THAT GUY,
HISAKO IS LIKE THAT,
GRANDMA TOO.
GRAND...
...MA?
SHOCK

RIGHT, THEN—
THE THING ABOUT ME BEING HIS SON WAS A LIE.
That was to gain your trust.
WHY ARE YOU DOING THIS?
—THAT'S RIGHT, WHAT I TOLD YOU WAS MY GRANDMA'S STORY—
CLINK..
GRANDMA TREASURED IT A LOT
THIS WAS GRANDMA AND HIS PICTURE.
SUCH AN OLD PICTURE
BUT,
THAT GUY MIGHT NOT REMEMBER HER.
WHAT A BEAUTIFUL WOMAN.

THAT'S WHY I INTEND TO STEAL AWAY THE PLACE WHERE HE BELONGS.
EVEN SO, I...
FULL OF LONLINESS AND SADNESS
THOSE HURT EYES,
WHY...!?
...BUT,
I ONLY HAD GRANDMA...
ONLY GRANDMA CARED FOR ME...
TO THE REMARRIED FATHER OF MINE, I'M JUST AN ANNOYANCE,
I WON'T FORGIVE
THE GUY THAT MADE MY GRANDMA SUFFER, AND IS NOW LIVING FREELY!!
ABM
WAH...

SMASH
FLAP
FLAP
FLAP

.....
BAST
...ARD
...!!
STOP!!
NO....
FLAP
SURPRISE
FALLS

ZU...
EH?
WHY... SHIZLI'S...
YOU ARE... SHIZLI'S...?

RANDOMLY I FOUND YOU...
WHEN I THINK ABOUT YOU AND THE WOMAN,
LIVING TOGETHER HAPPILY I GET REALLY PISSED
GRANDMA ALWAYS HAD THAT LOOK AS IF SHE'S STILL IN LOVE,
OVER AND OVER AGAIN SHE WOULD TELL ME YOUR STORY
"YATO IS BETTER OFF FORGETTING ABOUT THE WOMEN FROM THE PAST,
BECAUSE YATO'S TIME IS DIFFERENT FROM OURS,
BECAUSE OF YOUR FREE LIFE YOU HAVE SUNK GRANDMA BEYOND REDEMPTION,
AND YOU HAVE BEEN LIVING COMFORT-ABLY RIGHT!?
BECAUSE HE IS A BEAST THAT LIVES FREELY..."

GRANDMA HAS ALWAYS BEEN DEEPLY IN LOVE WITH YOU,
EVEN WHEN SHE'S ON HER DYING BED...
AND YOU FORGOT ABOUT GRANDMA.....
.....
MISATO !?
.... REALLY?
BUT YATO DIDN'T FORGET ABOUT SHIZU.
EVEN UNTIL NOW, HE STILL CLEARLY REMEMBER THAT SHE WAS HIS MOST IMPORTANT PERSON
DOOR SLAMMING

Shoujo Magic

EVEN SO, HE STILL HAD TO LEAVE...?
SIGH
IT HAS ALREADY BEEN 40 YEARS
WHY DID THAT WOMAN TELL HER KIDS?
A MONSTER WOLF LIKE ME,
CAN'T BUDGE INTO PEOPLE'S SHORT LIFE EASILY
A PERSON'S LIFE DOES NOT NEED "ME"
HOW GREAT IT WOULD BE,
IF I COULD FORGET...
AH AH...
YEAH, ACTUALLY THE YATO THAT'S BEEN ROAMING ALONE IN THIS LONG PERIOD OF TIME
IS THE MOST PAINFUL ONE...

LOSING THE MORE IMPORTANT PERSON,
PASSING BY IN SO MANY PEOPLE'S LIVES,
THEY ARE MORE PAINFUL THAN WHAT I WANT.
.....YATO IS SCARED TOO? BEING LEFT BEHIND BY TIME..
THAT'S WHY HE LEFT..?
HISAKO,
WILL YOU CRY LIKE HER ONE DAY?
EH?

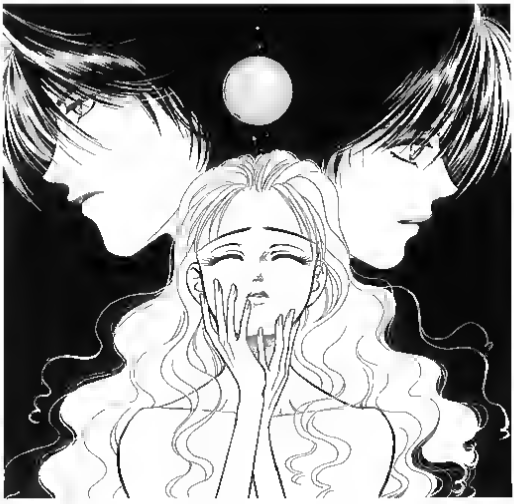
HISAKO
.....
HISAKO
.....
THIS IS THE FIRST TIME I FELT YATO EMBRACING THIS WAY
HISAKO
THE UNFLUSTERED YATO,
HE'S HUGGING ME SO TIGHTLY ITS LIKE AS IF HE IS HUGGING HIMSELF.
HISAKO
THE HANDS THAT SEEM TO BE LOOKING FOR SOMETHING.
THE SLEEPY VOICE THAT'S CALLING ME.....
HISA... KO...

ALL THIS SEEM LIKE THE ECLIPSE I SAW TODAY.
LEFT AN INSECURE SHADOW INSIDE MY HEART ....
.....
YATO...
I HAVE A FEELING

YATO WILL LEAVE ME.
...
BUT,
I DIDN'T STOP HIM.
SQUEAK
DOOR CLOSING
TIME.....
BECAUSE I DON'T UNDERSTAND THE PAIN THAT YATO FEELS LIVING FOR SUCH A LONG PERIOD OF.

A HUMAN AND A NONHUMAN,
YATO..
REALLY CAN'T LIVE TOGETHER FOREVER..?

Shoujo Magic



"Lunar Eclipse" preview art

▼ "Beauty Under the Moon" preview art

Drawing the preview art is a very nice job. Even thought they are arts that becomes useless after one look, but I really like them. Since I am still not used to draw those art, I put the previews in the back, the lines got thinner, mixed spots are easier to tell. Comapring with the other artists, my preview art is not fine or pretty, but at least I improved from last time, so I am still very happy. Of course there is a time when I feel defeated (smile)

Shoujo
Magic
Toku Kindan no Koi wo Shiyou

Joku Kindan no Koi wo Shiyou

Credits

Scanned by Siana

Translated by Hiro

Additionnal translation by The Shipedone

Edited by Nadia

Zc by Minami

Beauty Under
the Moon

Shoujo Magic

THAT LAST NIGHT,
I DIDN'T WANT TO LET YATO GO,
EVEN THOUGHT I WANTED TO SAY
PLEASE DON'T GO.....
BUT I COULDN'T SAY IT
BECAUSE THESE MEMORIES WILL ONLY BRING
SUFFERING TO THE LONG LIVING YATO
KO
HISAKO.
THAT'S WHY I COULDN'T SAY IT

ARE YOU AWAKE?
M... MISATO — WHERE AM... I...?
WE'RE AT THE ANTIQUES STORE HISAKO YOU FAINTED WHEN YOU WERE AT WORK...
I HEARD THAT YOU WERE WORKING NONSTOP THESE DAYS. EVEN WHEN YOU ARE AT HOME YOU DON'T REST?
WOOBLE
BECAUSE WORKING MAKES ME NOT THINK OF HIM...
BUT NO MATTER WHAT YOU STILL THINK ABOUT HIM RIGHT?
DON'T FORCE YOUR-SELF TOO HARD

ONE MONTH AGO MISATO LIED ABOUT BEING YATO'S SON
HE CAME TO DESTROY THE RELATIONSHIP BETWEEN YATO AND I
IT WAS FOR HIS GRANDMA WHO WAS YATO'S LOVER...
I CAN TAKE CARE OF YOU WHEN I COME TO THE STORE
BUT WHAT ABOUT WHEN YOU ARE ALONE AT HOME?
EVEN THOUGH AFTER YATO LEFT YOU HAVE ALSO RARELY APPEARED IN FRONT OF ME...
BUT ACTUALLY YOU COME OFTEN TO CHECK ON ME, RIGHT?
When we open the store...
EVEN IF YOU AREN'T NICE TO ME,
THE GOOD PART OF YOU THAT IS GENTLE WILL NEVER CHANGE
little Linlin

I WILL ALWAYS BE BY YOUR SIDE.
LOOK AT ME CAREFULLY!
STOP THINKING ABOUT THAT GUY THAT JUST RANDOMLY APPEARED.
IT'S BECAUSE I LIKE YOU.
NOT GENTLE,
Em?
I AM 5 YEARS OLDER THAN YOU
Are you really not blood related to Yato?
IF YOU MENTION THIS THAT GUY IS 300 YEARS OLD ISN'T HE?
AND HE IS A WOLFMAN WHO CAN TRANSFORM WITH THE POWER OF THE MOON EVEN THAT WAY YOU CAN STILL GO OUT WITH HIM,
THAT GUY
CAN YOU CALL THAT NORMAL?
Too much!
...I STILL HAVEN'T...
YOU STILL CAN'T FORGET ABOUT THAT GUY?
WHEN CAN YOU FORGET?
YOU'RE TOO NAIVE!
YOU SHOULD KNOW IT WELL RIGHT?

I WANT TO SEE SHIZU!
Ah! Scared me! I can't make miracles happen!
Ah no I want to go visit her grave
BECAUSE THERE IS A WOMAN WHO WAS THINKING ABOUT HIM EVEN WHEN SHE WAS DYING
SAME AS ME
MISATO'S GRANDMA.
CLING TO THE THOUGHTS FOR YATO AND WAS SEPARATED FROM YATO
40 YEARS AGO SHE WAS YATO'S LOVER,
SHIZU
HER PAIN IS THE SAME AS MINE
... MISATO!
BEEP

--Beauty Under the Moon--

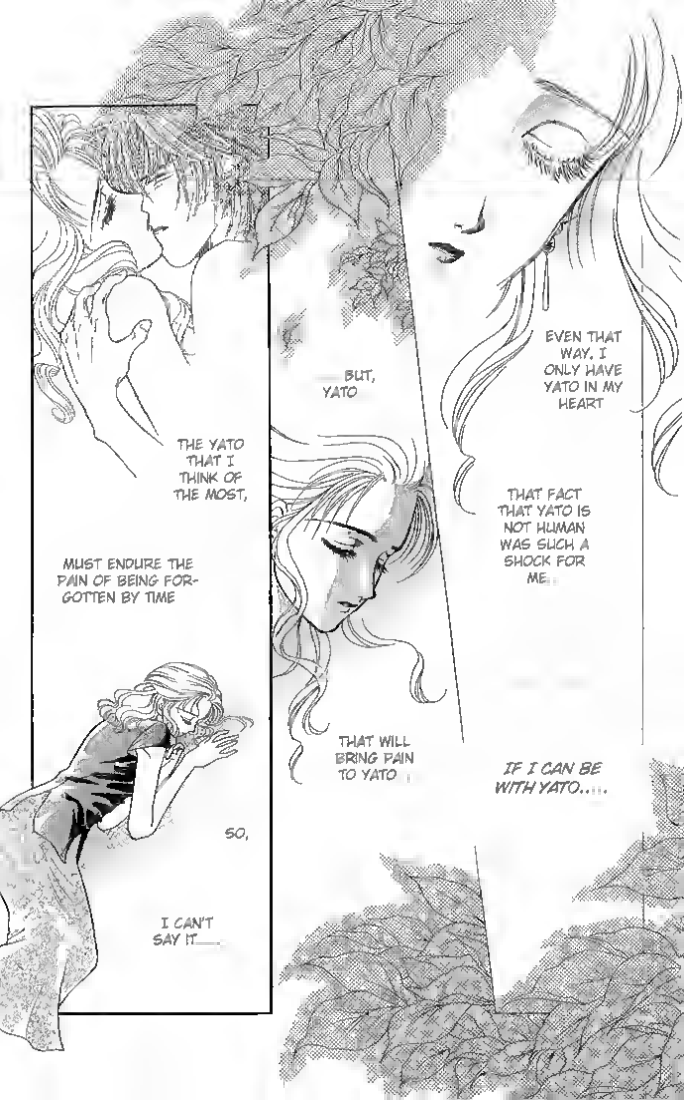
This part of the plot is a part less touched in the story, I thought a lot about Hisako during her 1 month loss of Yato

That's the theme song I listen to during my work, Nokko's (Mermaid) When I am drawing the pages, ever since I was working on the manuscript, I have been listening to that song. I myself wont get sick of it, but sometimes I tend to look for songs that match my work or characters(Even thought I make decisions without authorization.)

If the readers that read this book feels the same or have the same opinion as me, I will be very happy

SORRY!
I told you before it's very far, because this is the countryside we have to walk
ARE YOU OK?
YOU JUST RECOVERED, DON'T FORCE YOURSELF

LIVING IN THE SAME TIME,
LIVING THE SAME LIFE,
IF I STAY WITH MISATO I SHOULD HAVE A NORMAL AND HAPPY LOVE
EVEN THAT WAY,
MISATO IS SO GENTLE


THE YATO THAT I THINK OF THE MOST,
MUST ENDURE THE PAIN OF BEING FORGOTTEN BY TIME
SO,
I CAN'T SAY IT....
BUT, YATO
THAT WILL BRING PAIN TO YATO
EVEN THAT WAY, I ONLY HAVE YATO IN MY HEART
THAT FACT THAT YATO IS NOT HUMAN WAS SUCH A SHOCK FOR ME...
IF I CAN BE WITH YATO.....

Shoujo Magic

THERE IS NO WAY I CAN SAY .
DON'T LET GO OF MY HANDS, DON'T LET GO OF ME
EH? AH MISATO!?
ARE YOU ALRIGHT?
YEAH. SORRY!
AH, YOU'RE AWAKE?
THERE ARE PEOPLE WHO ARE WILLING TO LET US STAY
DID I FALL ASLEEP?
MISATO
WAS I ALL ALONE?
YEAH, WHY?

NO, NOTHING
LIKE I WAS BEING EMBRACED BY YATO...
FEELS
AH, YOU ARE SHIZU'S GRANDSON!!
SHE IS A WONDERFUL PERSON!
AND BECAUSE GRANDMA WAS SUCH A NICE PERSON THERE ARE A LOT OF PEOPLE WHO SHE TOOK CARE OF.
BEFORE LIVING WITH ME, GRANDMA USED TO LIVE HERE
Rest well!
YEAH, SHE IS STUBBORN.
BUT SHE ALWAYS LOOKS INTO THE FUTURE. ALWAYS HAS A SMILE ON HER FACE.
VERY WELCOME!

HE HIMSELF ABANDONED GRANDMA AND HISAKO, RIGHT!?
WHY WOULD THAT GUY SUFFER?
NO, IT'S NOT LIKE THAT!
BUT EVERYTIME SHE TALKED ABOUT THAT GUY, SHE HAS THAT SAD EXPRESSION...
I ALWAYS THOUGHT THAT WAS A VERY PAINFUL MEMORY FOR HER.
YATO WAS IN LOVE WITH SHIZU, AND IN LOVE WITH ME TOO... BUT...
IF HE STAYS WITH US, YATO WILL HAVE TO,
WATCH US GROW OLD, DIE
SINCE WE KNOW THAT,
EVERYTHING HE LOVES WILL LEAVE HIM BECAUSE OF THAT,
...YEAH, BUT...
I THINK YATO IS SUFFERING TOO
WHO CAN ASK HIM TO STAY!?

HOW ABOUT STAYING HERE TODAY AND GO TOMORROW!
EH!? BUT...
THIS LADY IS NOT WELL. YOU CAN'T GO VISIT THE GRAVE TODAY, RIGHT?
YOU TWO,
CLATTER
SOR... SORRY
Ah!
I HEARD THEY ARE IN BLOOM.
AH, THEN LET'S GO SEE OUR BEAUTY UNDER THE MOON!
REALLY!?
EXCUSE US! THEN WE'LL TAKE YOUR OFFER.
EVEN IF YOU GO NOW, YOU WON'T BE ABLE TO GO BACK, RIGHT?
.....
We— I'm so happy! 2 old people will be born...
THE FACT THAT I LOST YATO
MY MIND KNOWS IT CLEARLY, BUT MY HEART CAN'T ACCEPT IT.
GEEZ!

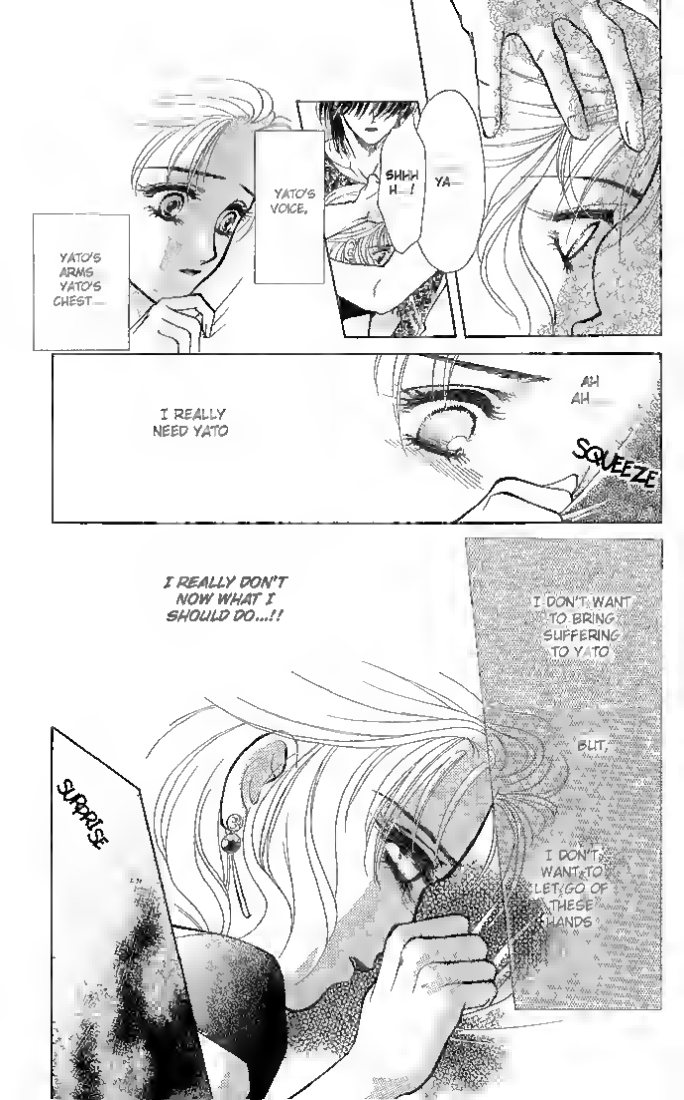
Shoujo Magic

WHAT!?
WHAT WILL COME OUT!?
OF COURSE IT'S THESE KIND OF THINGS!
THIS!
Don't know why all the people from around all gathered there.
I SAW IT TOO. A WOMAN WEARING A WHITE KIMONO
I saw it around 2opm
CEMENTARY RIGHT?
EVER SINCE LONG AGO THINGS APPEARED
Ay
The place we are going tomorrow seems like
THE DOG THAT SHIZU HAD.
I SAW IT A FEW DAYS AGO
More?
SUCH A BIG DOG IT HAS TO BE IT.
THAT WAS 40 YEARS AGO

JUST IN FRONT OF SHIZU'S GRAVE
SITTING THERE CALMLY
IT'S YATO...!!
DASHING
HISAKO!!
THAT SCENE WAS YATO ALSO
BUT, HOW CAN I FIND HIM .... ?

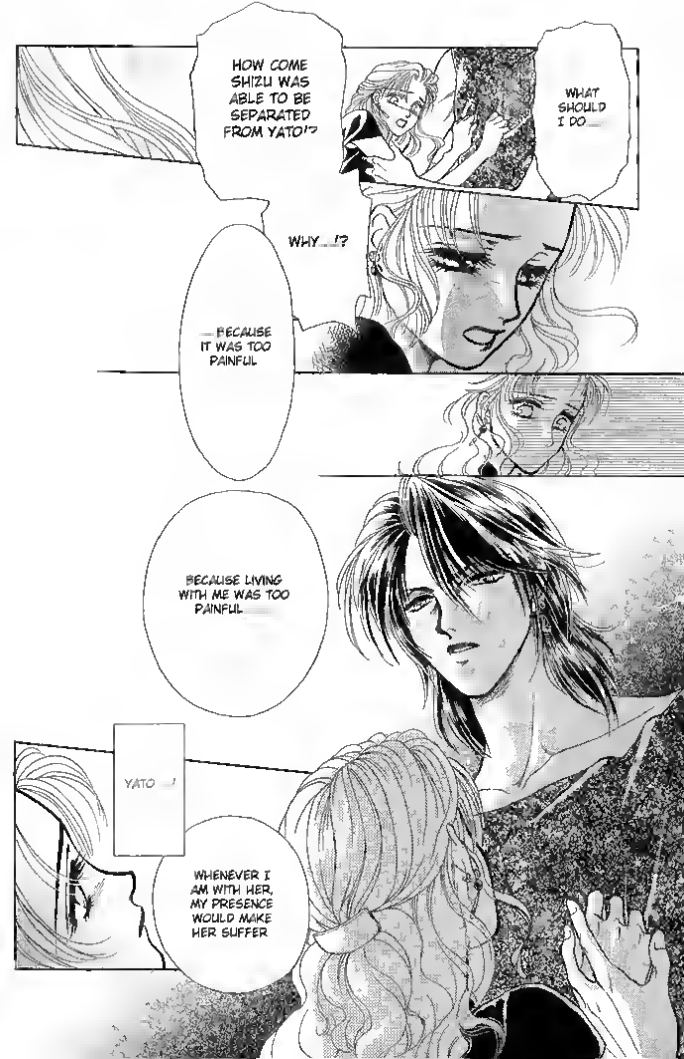
YATO WON'T COME BACK ANYMORE?
BUT HE DIDN'T COME OUT TO MEET ME,
HE WAS BESIDE ME,
南無
...BUT...
KEEP ENDURING THE NEVER ENDING PAIN!?
SO WHAT IF I FOUND YATO!?
BUSTLE...
BUSTLE... BUSTLE...
I WANT TO SEE HIM....
I MISS YOU.... YATO...!!

BUSTLE...
BUSTLE...
BUSTLE...
WH... WHAT... IS THAT...!?
... NO...
NO...!
HISAKO!!
RUST
LING


YATO'S ARMS YATO'S CHEST...
YATO'S VOICE,
SHHH H...!
YA...
I REALLY NEED YATO
AH AH...
SQUEEZE
I REALLY DON'T NOW WHAT I SHOULD DO...!!
I DON'T WANT TO BRING SUFFERING TO YATO
BUT...
I DON'T WANT TO LET GO OF THESE HANDS
SURPRISE

SHIZUKA
SHI...
ZU...?

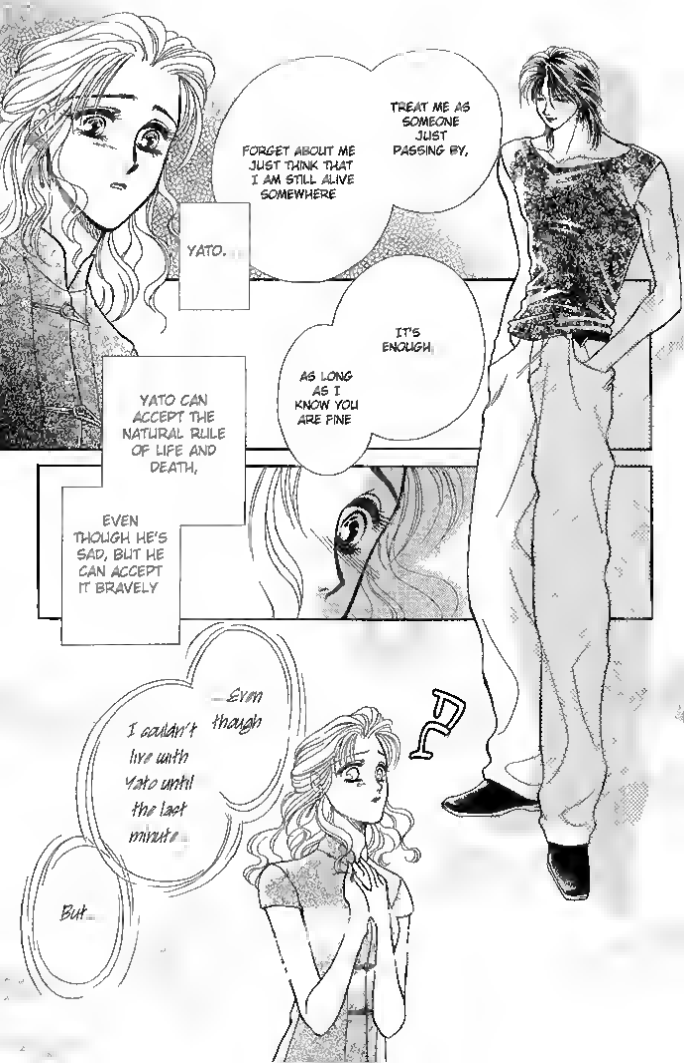
SURPRISE
SHIZU..
CAN'T LET GO OF THESE HANDS...
MY HEART...
FEELS LIKE IT'S TORN...
BUT I DON'T WANT TO LET GO OF HIS HANDS...
I REALLY CAN'T BE WITH YATO.


HOW COME SHIZU WAS ABLE TO BE SEPARATED FROM YATO!?
WHAT SHOULD I DO...
WHY...!?
...BECAUSE IT WAS TOO PAINFUL
BECAUSE LIVING WITH ME WAS TOO PAINFUL...
YATO...!
WHENEVER I AM WITH HER, MY PRESENCE WOULD MAKE HER SUFFER

SOMEDAY, HISAKO TOO...
KEPT ON GETTING HURT, UNTIL WE WERE WOUNDED ALL OVER...
AH!
Because I couldn't accept the fact that Yato isn't human...
Yeah,

That's why Yako left me,
Because I couldn't handle the time difference between us,
Because I love him
And I didn't try to stop him
BECAUSE SHIZU WAS HURT...

YOU LIVED ACCORDING TO YOUR STYLE OF LIVING, AND AT THE END YOU LEFT THIS WORLD HAPPILY
BEFORE I CAME HERE, I GATHERED A LOT OF INFORMATION.
THAT MAKES ME RELIEVED

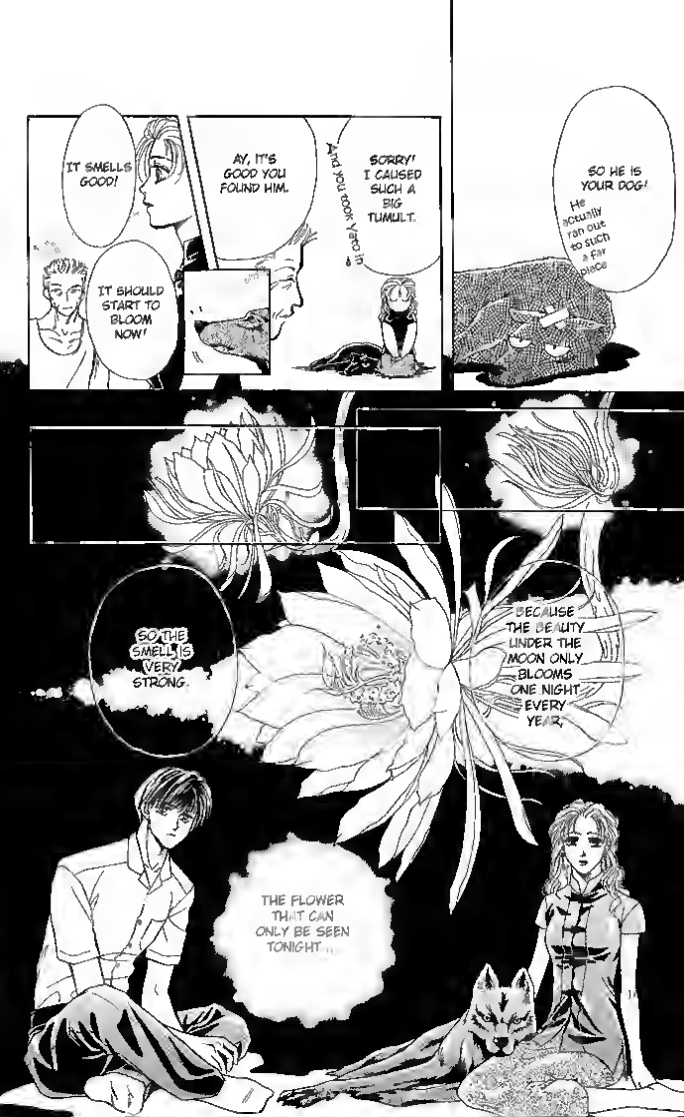

FORGET ABOUT ME JUST THINK THAT I AM STILL ALIVE SOMEWHERE
TREAT ME AS SOMEONE JUST PASSING BY,
YATO.
IT'S ENOUGH.
AS LONG AS I KNOW YOU ARE FINE
YATO CAN ACCEPT THE NATURAL RULE OF LIFE AND DEATH,
EVEN THOUGH HE'S SAD, BUT HE CAN ACCEPT IT BRAVELY
Even though
I couldn't live with Yato until the last minute
But...

SHIZU
Right...?
You can,
WHAT YATO IS SCARED OF ISN'T BEING LEFT ALONE BY TIME,
BUT TO HURT ANY OF US...
YATO...
WILL YOU HATE ME WHEN I TURN INTO AN OLD LADY?
WHY WOULD I! IDIOT!
EVEN IF YOU ARE AN OLD LADY, HISAKO IS STILL HISAKO RIGHT?
I WILL LOVE YOU EVEN MORE

DON'T LEAVE ME .. ... TO YOU?
... THEN...
CAN I SAY...
I DON'T MIND ANY OF THAT AT ALL
EVEN IF WE CAN'T GROW OLD TOGETHER,
EVEN IF YATO IS A WOLF,
AS LONG AS YATO IS WITH ME,
IT'S ENOUGH

LISTEN! IT'S USELESS EVEN IF YOU HATE ME NOW!
BECAUSE I WON'T LEAVE ANYMORE I WON'T GO ANYWHERE—!
EVEN IF YOU TURN INTO AN OLD LADY,
I WILL STILL EMBRACE YOU TIGHTLY
YOU HAVE TO BE MENTALLY PREPARED .....!!
ㄷㅋ

Tch!
I KNOW NOW, SO GRANDMA'S SUFFERING
WAS THE PAIN THAT SHE BROUGHT TO THAT GUY
HEY
YA
HOO
HMMM
HMMM
HMMM
YATO
LET'S GO HOME
Oh oh
HMMM
Oh oh
WHAT ARE YOU THINKING!!
IDIOT!
Not picking the place.
Because I didn't embrace you for a while, so I couldn't control myself.
SO THAT'S IT.


SO HE IS YOUR DOG!
He actually ran out to such a far place
SORRY! I CAUSED SUCH A BIG TUMULT.
And you took Vero in
AY, IT'S GOOD YOU FOUND HIM.
IT SMELLS GOOD!
IT SHOULD START TO BLOOM NOW!
BECAUSE THE BEAUTY UNDER THE MOON ONLY BLOOMS ONE NIGHT EVERY YEAR.
SO THE SMELL IS VERY STRONG.
THE FLOWER THAT CAN ONLY BE SEEN TONIGHT...

WHAT AN UNBELIEVABLE CHANCE.....
THEN WE WON'T BE ABLE TO SEE IT.
IF WE WEREN'T HERE TONIGHT,
BEING ABLE TO SEE THESE FLOWERS BLOOMING,
BEING ABLE TO MEET SHIZU,
FROM NOW ON I'LL BE ABLE TO
LIVE WITH THE IMMORTAL YATO,
I BELIEVE THESE ARE ALL MIRACLES

Western Antiques
EVEN THOUGH I FULLY UNDERSTAND EVERYTHING THAT HAD TO DO WITH GRANDMA,
I BELIEVE THAT ALL THESE OPPORTUNITIES ARE ALL MIRACLES....
BUT I STILL THINK THAT THIS GUY CAN'T BRING HAPPINESS TO HISAKO
THAT'S WHY I HAVE DECIDED TO SNATCH AWAY HISAKO OPENLY

Ah, hello!
Shop owner
You
OH, THANK YOU FOR BEFORE
IT'S BETTER THAT YOU PAY ATTENTION TO THE ANTIQUES STORE OWNER
WHAT THE ?
MUTTER
DO WHATEVER YOU WANT!
BUT
IF YOU PLAN TO HANG AROUND HISAKO,
Ay, Hisako's judgement is great.
Yes! Yes!

That was an advice!
GUESS
WHAT DO YOU MEAN!?
WHAT THE HELL?
I am looking forward to it.
<Beauty Under the Moon/end>

Before drawing Yato, I, Ohmi, have never drawn any wolves.
Even though I like the indifference of the wolves, but personally I think drawing beasts is a very difficult task. After trying to draw them, I realized that I couldn't draw them smoothly.
Then, entering this life, I don't know what was wrong with me; the only thing I think of is [I have to draw a lot~~~a lot~~~ of the characters I like] without noticing, Yato the wolf was born. Of course it wasn't as easy as a few sentences. Then, I went to the wolf shed in the city zoo, looked for all kinds of information, in the short period of time I worked hard to draw. Then the drawings got smooth, I was very happy, I felt like I can achieve anything no matter what it is. Even though I still can't draw out my ideal wolf, but I still happily drew along the way.
Right, is it really ok to draw the wolves that I adore into the perverted wolf that Yato is? Today at this time that thought suddenly appeared in my head...

Let's continue making forbidden love!
What do you think of this?
SURPRISE
THERE ARE A LOT OF CUSTOMERS THAT COME TO THE ANTIQUES STORE FOR HISAKO
BECAUSE HISAKO IS TOO NICE, THERE ARE A LOT OF CHANCES WHEN THEY CAN TAKE ADVANTAGE OF HER.
What did you say?
IF I DON'T KEEP MY EYES ON HER, THERE WILL BE ANNOYING FLIES COMING OVER
Makes me worried
SMILE SMILE SMILE SMILE SMILE
There were a lot of customers that came for Hisako today!
PERHAPS THAT'S THE REASON THEY HIRED HISAKO?
THE ANSWER IS UNKNOWN

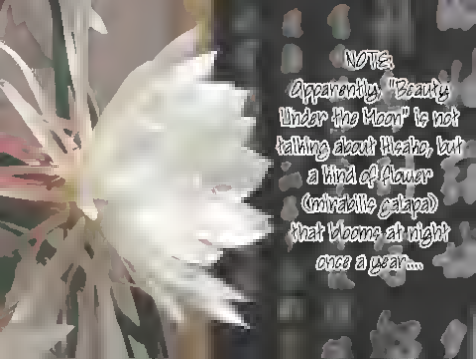
Zoku Kindan no Koi wo Shiyou
Shoujo
Magic

Shoujo Magic

Credits

Scanned by Siana
Translated by Hiro
Stx by Tasha
Edited by Nadia
Zc by Minami

Zoku Kindan no Koi wo Shiyou


NOTE:
Apparently, "Beauty
Under the Moon" is not
talking about Hoshe, but
a kind of flower
(mirabilis galapa)
that blooms at night
once a year....

HM...
PHONE...
LET GO
NO WAY!
...RRRRR
RRRRR
... AH...
I WON'T LET GO!
YATO...
RRR
R

Can't Tell From
Day to Night

He is disturbing us!
SHOP OWNER!
Sorry to have called you in the middle of the night, did I disturb you?
Hisako?
There's a place that I want you to go for work tomorrow.
Great!
EH? YEAH I DO.
Hisako, do you have a driver's license?
CAR HORN
SWERVE
SWERVE
HISAKO HAS A LICENSE.
I THINK THE WEIRD THING IS THAT
I THINK IT'S THIS WAY... HOW STRANGE

Excuse me, this is sudden
So disrespectful!
I'LL GO ASK SOMEONE OVER THERE
BUT THIS IS THE FIRST TIME I FELT LIKE I MIGHT REALLY DIE
HAVING LIVED FOR 300 YEARS THERE ARE A LOT OF TIMES WHEN MY LIFE IS AT RISK
Sometimes it's nice to take Yato on a drive, too
Right, it's a great summer vacation resort
YATO IS A WOLF IN THE MORNINGS, SO NORMALLY WE CAN'T GO TRAVELING
The location is at the property owner Sendou's condominium, in the mountains
I want you to go pick up the mirror we are buying
Condominium— they should be rich—
SOUVENIRS
I heard that normally only the madame uses it, but the master will be there that day, too
This is pissed me off
Hm!
MAYBE HE IS
The shop owner is so thoughtful!
So huge
Ay— Such a cute doggie!
What's going on?

Even though it's kind of far from the village
But the condo is big, it should be easy to find
VROOOM
HMM
EVEN THOUGH THE PEOPLE FROM HERE ALSO SAID THAT, BUT IT'S STILL HARD TO FIND!
AH,
IS THAT IT?
WAH...
THEY ARE RICH PEOPLE ..
HISAKO
YATO!?
DID YOU BRING MY CLOTHES?

WHY...!?
WHY!? THERE IS NO MOON AND YOU TURNED HUMAN...!?
YEAH
WHY IS THIS PLACE FULL OF THE POWER OF THE MOON?
ANY...
MOON...?
ANYWAY PUT ON SOME CLOTHES...
Mm
What? It's not like you haven't seen it before!
THIS CONDO MUST BE FULL OF THE POWER OF THE MOON
SEEMS LIKE...
Such a big room!
Please make here!
IT'S EASIER TO USE MY POWERS AFTER I TURN HUMAN
... REA... REALLY?
I STILL DON'T GET IT...
YATO AS A HUMAN...

Shoujo Magic

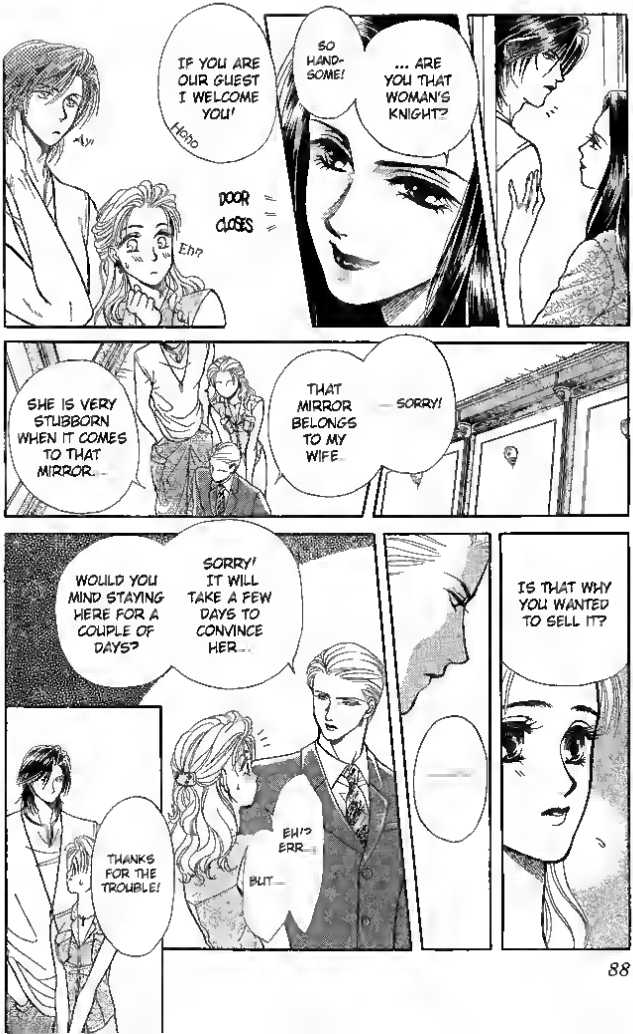
I NEVER THOUGHT I'D BE ABLE TO SEE YATO IN THIS FORM IN THE MORNING...
THANKS FOR WAITING!
I AM THE OWNER OF THIS PLACE KUNIHISA SENDOU
I'LL SHOW YOU AROUND THIS WAY PLEASE!
CLAC
I WANT YOU TO ACCEPT THIS MIRROR...
THIS SO-CALLED, "MOON PRINCESS" MIRROR...
SO PRETTY...

I TOLD YOU ALREADY, DON'T YOU DARE SELL THE "MOON PRINCESS"!!
MITSUKO!
GRAB
EVEN I CAN FEEL IT
SO SHOCKING I CAN FEEL ALL MY HAIR STICKING UP
AH ALL RIGHT!
WOULD YOU CARE TO VERIFY IT?
WHAT ARE YOU DOING!?
BANG

DON'T YOU DARE GET CLOSE TO MY "MOON PRINCESS"!!
EH!?
THUMP
SMACK
YATO...!
EVEN THOUGH I LIKE STUB-BORN WOMEN.
BUT I WILL NEVER FORGIVE YOU IF YOU TRY TO HURT HISAKO!

THERE'S NO NEED FOR YOU TO APOLOGIZE TO HER!
EXCUSE US!
NO, WE WERE DISRESPECTFUL
YATO, STOP!
EXCUSE US!
TO TAKE CARE OF MATTERS FOR HIS WIFE—
PERHAPS YOU THINK IT'S THE HUSBAND'S RESPONSIBILITY
OK. PLEASE GET OUT!
GET IT?
NO MATTER WHAT MY HUSBAND SAYS, I WILL NEVER SELL "MOON PRINCESS,"
ARE YOU HERE ON BEHALF OF THE ANTIQUE STORE?
SORRY, I WAS TOO BOLD...
THIS IS MY ROOM.

Shoujo Magic


IF YOU ARE OUR GUEST I WELCOME YOU!
HOHO
DOOR CLOSES
Eh?
SO HANDSOME!
... ARE YOU THAT WOMAN'S KNIGHT?
SHE IS VERY STUBBORN WHEN IT COMES TO THAT MIRROR...
THAT MIRROR BELONGS TO MY WIFE...
SORRY!
WOULD YOU MIND STAYING HERE FOR A COUPLE OF DAYS?
SORRY! IT WILL TAKE A FEW DAYS TO CONVINCE HER...
IS THAT WHY YOU WANTED TO SELL IT?
THANKS FOR THE TROUBLE!
EH!? ERR...
BUT...

WE WERE PUT SO FAR AWAY...
IS THIS OK?
WHO CARES, THE SHOP OWNER ALREADY APPROVED IT RIGHT?
YEAH
Then there's no other way. It's such a great opportunity you guys just stay there and have fun.
I FEEL THAT IT'S INTERESTING HERE
I HEARD THE HUSBAND MARRIED INTO THE WIFE'S HOUSEHOLD.
... BECAUSE THE FATHER OF THE WOMAN WANTED TO FIND A MAN WHO HE COULD LEAVE THE HOUSE, THE COMPANY, AND THE DAUGHTER TO.
AND THAT HUSBAND WAS CHOOSEN.
This happens often
EH?
BUT, THIS IS STILL A STRATEGY MARRIAGE. HIS WIFE DOESN'T EVEN LIVE IN THE HOUSE...
SHE ALWAYS LIVES IN THE CONDO
WAIT...

I CAN READ PEOPLE'S MINDS AS LONG AS THEY DON'T BLOCK ME.
I HEARD IT! ABOUT THE RUMORS
So noisy
HOW DO YOU KNOW ALL THAT!?
WAIT A MINUTE!
ALSO, THAT HUSBAND HAS BEEN LIVING WITH HIS LOVER, THE SECRETARY
EVERY-THING TURNS WEIRD.
WITH THAT KIND OF POWER BESIDE YOU,
PERHAPS
BECAUSE OF— THAT MIRROR?
THE POWER OF THE MOON WILL CONFUSE PEOPLE?
AH— THE MADAME, TOO— No wonder—
—YATO

FOR PROTECTING ME!
JUST NOW
THANK YOU...
I FEEL
REALLY HAPPY.
WAH!
I REALLY WANT YOU BAD NOW.
WHAT!?

DAMN
AND I RARELY TURN HUMAN.
Hmm
SSSH
SSSH
SSSH
WE CAN'T! WE ARE IN SOMEONE ELSE'S HOUSE
NO
WHAT ARE YOU SAYING!?
WE MUST BE SURE TO USE THIS CHANCE!
NO PROBLEM! NO PROBLEM! THEY ARE VERY THOUGHTFUL IN PUTTING US IN SUCH A FAR AWAY ROOM ..
THE MOON CONFUSES HUMANS..
YOU CAN'T RUN AWAY FROM ME RIGHT NOW!
AND I SEEM TO BE CONFUSED BY THE MOON ALSO..
IS FULL OF THE POWER OF THE MOON.
THIS PAIR OF GOLDEN EYES

Can't Tell From Day to Night -

I am really shocked!
It was put on the front page of the magazine.
The cover~~~ What if it fails~~~
I still remember that time I was as scared as an ant on the frying pan!
I am such a wimp (smile)

The mirror that appeared in this story, "Moon Princess", even though I thought of a lot of names, but I couldn't seem to find an appropriate one for it
So I named it after our Teddy at home.

Moon Princess

A hand-made teddy by my friend. A moon colored fur super cute♥

Even though I feel embarrassed, but all the stuffed animals at my house have names. Right, even though the moon princess at my house doesn't have any powers of the moon, but I feel that it can help me with some-things, too— so I feel creepy ah, no, I feel anxious

SMA
YES!
KNOCK KNOCK
EXCUSE ME!
WHAT!?
WE HAVE ALREADY PREPARED THE CLOTHES FOR THE PARTY.
PARTY ---!?
THE MADAME SAID SHE WANTS TO HOLD A PARTY TO WELCOME THE TWO OF YOU.
I LEAVE YOU!
DOOR CLOSES
SO PLEASE FEEL AT EASE!
IT'S ONLY A SMALL PARTY WITH GUESTS FROM AROUND THE NEIGHBORHOOD

Scared to go out hiding behind the curtains.
FORGET IT, THIS IS WHAT RICH PEOPLE LIKE TO DO!
SMALL
I HAVE NEVER WORN THIS KIND OF DRESS
WHAT'S THE PROBLEM, IT'S VERY SEXY!? I LIKE IT! ♡
WAH!!
ESPECIALLY HERE ♡
WHY DOES THIS DRESS OPEN FROM THE LEFT?
DESIGNED FOR LEFT-HANDED PEOPLE?
IT'S NOT LIKE THAT!!
AH, I KNOW
IT'S LIKE THIS ♡
IDIOT!
ARE YOU KIDDING!?

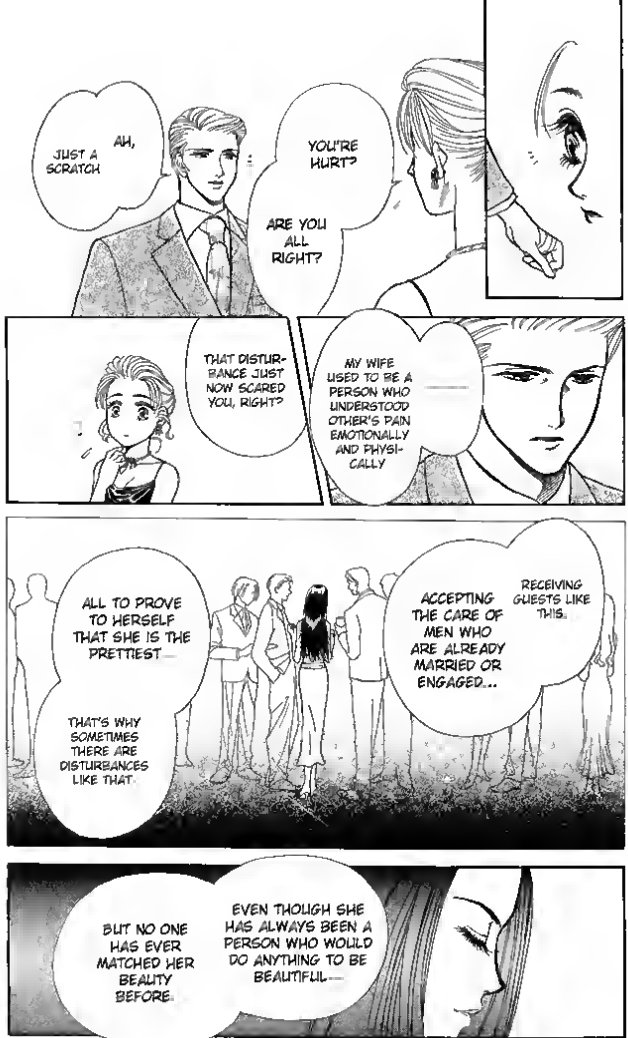
IT'S ALL YOUR FAULT!!
STOP KIDDING AROUND!
EVEN IF I DIDN'T STEAL YOUR LOVER AWAY, HE WOULD STILL CHOOSE ME ANYWAY.
IT WAS YOUR FAULT THE ENGAGEMENT WAS CANCELLED, RIGHT?
YOU THINK HE LOVES YOU AND THEREFORE,
YOU DON'T PROGRESS, ALWAYS DEPENDING ON OTHERS, THAT'S WHY HE DUMPED YOU
DAMN...!
GR
AB
EVE
EVEN YOU...

IF YOU DIDN'T EXIST ...!
...
Master!
ARE YOU HURT?
...Uh! So mean!
NORMALLY YOU'RE VERY SLOW.
HISAKO YOU'RE TOO RASH!
... GEEZ!
WAHAHAA

BECAUSE YOU ARE SO BEAUTIFUL
YOU ARE LOVED, RIGHT?
YOUR BOYFRIEND IS ALWAYS PROTECTING YOU
YOU'RE SO LUCKY
EU... BUT...
YOUR HUSBAND CHECKED IF YOU WERE ALL RIGHT FIRST, TOO
EVEN THOUGH YOU ARE PLAIN, BUT YOU ARE VERY PRETTY! THE CLOTHES SHOW OUT YOUR SNOW WHITE SKIN
THANK YOU FOR JUST NOW!
THAT'S BECAUSE
HE THINKS THAT PROTECTING THE COMPANY, FAMILY, AND WIFE IS HIS DUTY

Because she was right she couldn't continue the conversation
Ho ho
PLEASE ENJOY YOURSELF!
SEXY BODY
BECAUSE YOU HAVE A
SEXY BODY
It's really suitable
Feeling confused
AN AFFAIR IS NOT A BIG DEAL, RIGHT?
KUNIHISA IS SO CALM!
THERE WAS A DISPUTE BECAUSE OF THE WIFE'S AFFAIRS, RIGHT?
WHAT?
ISN'T THAT GREAT...? MADAME'S SNOW WHITE GAME
YEAH BECAUSE SHE IS A BEAUTY THAT WON'T LOSE TO THE MADAME
BECAUSE KUNIHISA HIMSELF HAS A WOMAN, THAT SECRETARY.
Same here
IT... IT WAS NOTHING
THANK YOU FOR JUST NOW!
SORRY!
HEY!
IT'S THE MIRROR MIRROR ON THE WALL! WHO'S THE PRETTIEST OF THEM ALL?

Shoujo Magic


AH, JUST A SCRATCH
YOU'RE HURT?
ARE YOU ALL RIGHT?
THAT DISTURBANCE JUST NOW SCARED YOU, RIGHT?
MY WIFE USED TO BE A PERSON WHO UNDERSTOOD OTHER'S PAIN EMOTIONALLY AND PHYSICALLY
ALL TO PROVE TO HERSELF THAT SHE IS THE PRETTIEST—
THAT'S WHY SOMETIMES THERE ARE DISTURBANCES LIKE THAT.
ACCEPTING THE CARE OF MEN WHO ARE ALREADY MARRIED OR ENGAGED...
RECEIVING GUESTS LIKE THIS.
BUT NO ONE HAS EVER MATCHED HER BEAUTY BEFORE.
EVEN THOUGH SHE HAS ALWAYS BEEN A PERSON WHO WOULD DO ANYTHING TO BE BEAUTIFUL—

GIVING OUT THE LIGHT THAT SHOWS SHE WON'T BE MOVED EASILY
SHE IS FULL OF CONFI-DENCE...
Because I work in an antique store
I ALWAYS HEAR STORIES ABOUT ANTIQUE STUFF.
NO,
WEIRD HUH!? I ACTUALLY THOUGHT IT WAS THAT MIRROR'S DOING...
A 300 year old thing.
THEN,
EVER SINCE SHE GOT THAT MIRROR
BECAUSE I DIDN'T WANT HER TO CHANGE BECAUSE
SHE MARRIED ME...
NO,
PERHAPS I HOPED TO BLAME EVERY-THING ON THE MIRROR.

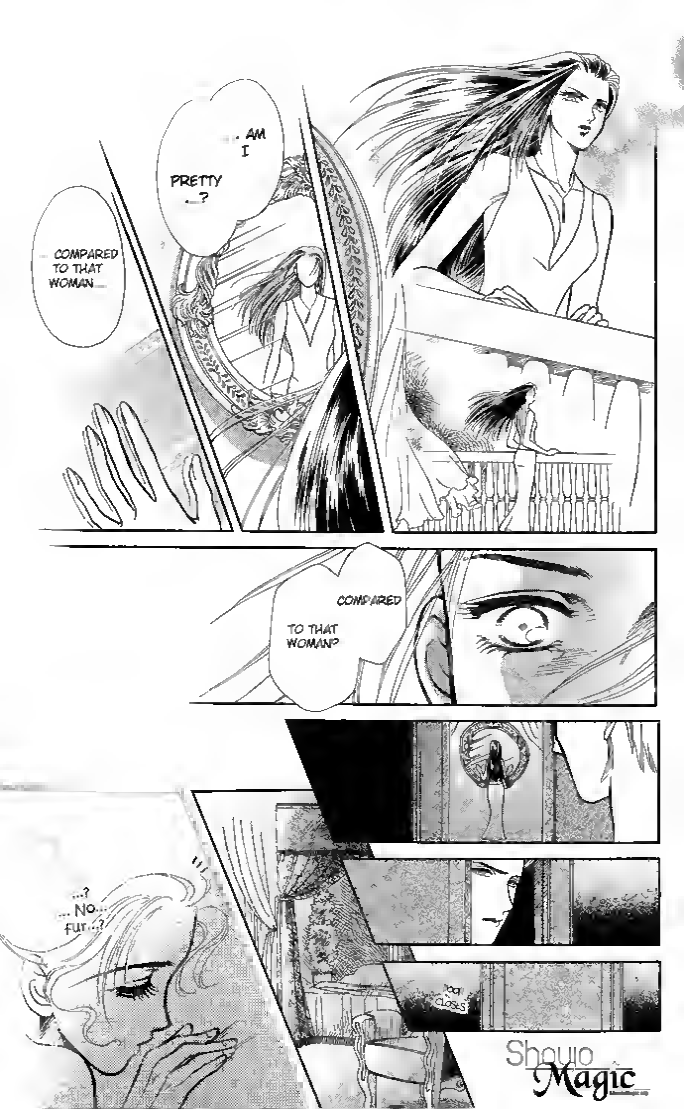
HE HAS NO LOVE FOR HIS WIFE?
OR IS HE TOO STUBBORN AS WELL?
BECAUSE I FEEL THE MASTER'S FEELINGS ARE ONLY DUTIES,
... EVEN THOUGH I WANT TO BELIEVE IT'S THAT WAY, BUT..
IT'S ACTUALLY BECAUSE THAT TYPE IS TOO EXTREME...
Though it's that part of them that attracts men...

Shoujo Magic

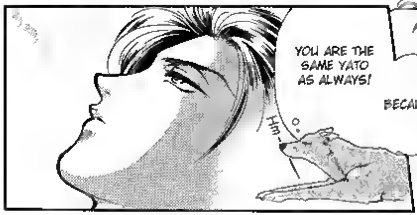
STRONG AND
GORGEOUS BEAUTIES
THE TYPE THAT YATO LIKES IS THE MADAME'S TYPE, RIGHT?
... I JUST NOTICED RECENTLY,
How should I say it?
YOU ARE ASKING ME?
Plain and weak (smile)
WHY DOES YATO LIKE ME?
... BECAUSE OF A SEXY BODY!?
JUST KIDDING! Haha-haha
HOW SHOULD I KNOW!?
YOU SHOULD KNOW IT VERY WELL, I DON'T JUST LOVE THAT PART OF YOU

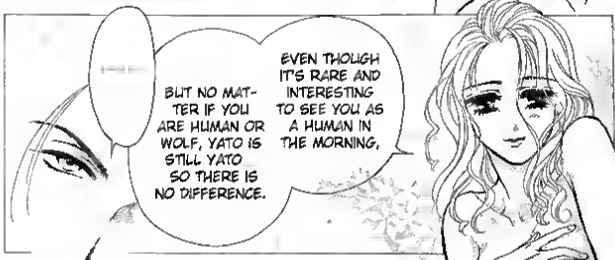
THE REASON I EMBRACE HISAKO...
NOT REALLY?
THEN LET ME TELL YOU!
See! It's just the body, isn't it?
WHAT ARE YOU SAYING...!?
IS BECAUSE I THINK HISAKO IS TOO CUTE
THUD
HMM...
IT'S TOO CUTE...
LIKE JUST NOW TRYING TO NOT MAKE ANY NOISE
NO...
THE VOICE...
THE RESPITE
N...
THOSE WATERY EYES...

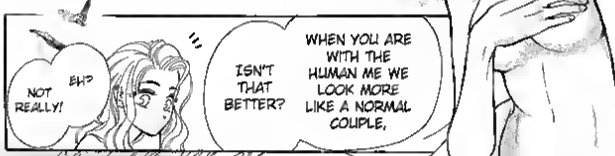
THE YOU THAT'S FEELING ME,
IS TRULY TOO CUTE
CUTE AND
FULL OF DANGER,
MAKES ME CRAZY FOR YOU.


... AM I PRETTY ...?
... COMPARED TO THAT WOMAN...
COMPARED TO THAT WOMAN?
...? ... NO... FUR...?
BANG
BANG
BANG

THE FIRST TIME I'VE SEEN YATO'S SLEEPING FACE IN THE MORNING...
Normally →
...WA...
MOVE...LIKELY
I THINK IT'S SO CUTE!
SUCH A WEIRD FEELING
It's so innocent!
Hehh, how rare
Hmm...
But not fully awake yet...
Ah, he woke up.
WHAT ARE YOU LAUGHING ABOUT?


YOU ARE THE SAME YATO AS ALWAYS!
Hm
BECAUSE
WHAT?

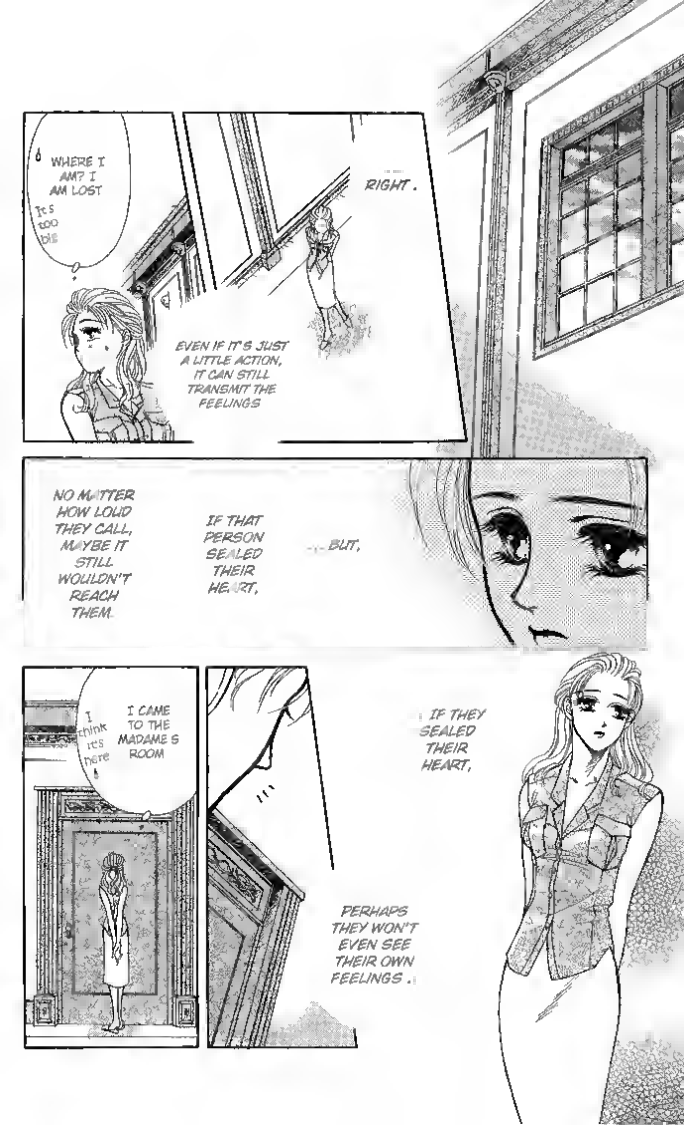

BUT NO MATTER IF YOU ARE HUMAN OR WOLF, YATO IS STILL YATO SO THERE IS NO DIFFERENCE.
EVEN THOUGH IT'S RARE AND INTERESTING TO SEE YOU AS A HUMAN IN THE MORNING,

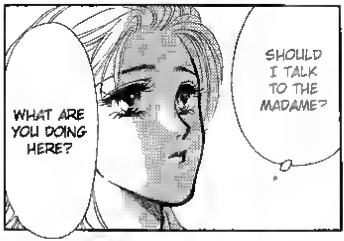

NOT REALLY!
EH?
ISN'T THAT BETTER?
WHEN YOU ARE WITH THE HUMAN ME WE LOOK MORE LIKE A NORMAL COUPLE,

I LIKE TO BE
WITH THIS KIND OF YATO
YATO AS A WOLF WILL ALSO STRETCH...
IT'S NORMAL EVEN WHEN YATO IS A WOLF...

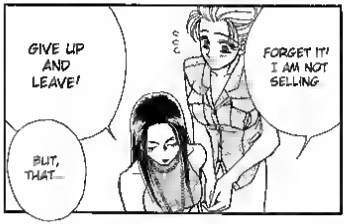
What did you say?
WEIRD WOMAN.
YOU DON'T MIND WHETHER IT'S THE ME IN THE MORNING OR THE ME AT NIGHT?
THAT MEANS,
What's weird?
THAT WEIRD PART OF YOU
I REALLY LOVE
WH...
WHAT?
WHAT? WHAT!?
KISS
KISS
KISS
IT'S THE MORNING, AND HISAKO'S FACE IS SO CLOSE TO MINE.
Normally
because his snout is really long (smile)
I AM NOT THE TYPE OF WOMAN YATO LIKES.
What's so funny?
Because—

DEEPLY IN LOVE WITH ME...
HE IS STILL
EVEN SO, YATO STILL LIKES ME
No... it's painful
Hmph! Don't laugh! Bad mouth!
Stupid lovers
THIS FEELING WAS CLEARLY TRANSMITTED TO ME...
ROOM ...
ROOM NEXT DOOR?
PLEASE PROCEED TO THE ROOM NEXT DOOR!
GOOD MORNING! BREAKFAST IS READY...
I UNDERSTAND
Perhaps she doesn't love me at all
YES!
EXCUSE ME!
KNOCK KNOCK...
SMA
CK


WHERE I AM? I AM LOST
It's too late
RIGHT.
EVEN IF IT'S JUST A LITTLE ACTION, IT CAN STILL TRANSMIT THE FEELINGS
NO MATTER HOW LOUD THEY CALL, MAYBE IT STILL WOULDN'T REACH THEM.
IF THAT PERSON SEALED THEIR HEART,
...BUT,
I think it's here
I CAME TO THE MADAME'S ROOM
...
IF THEY SEALED THEIR HEART,
PERHAPS THEY WON'T EVEN SEE THEIR OWN FEELINGS.


SHOULD I TALK TO THE MADAME?
WHAT ARE YOU DOING HERE?

thUMP
DO YOU WANT ANYTHING? AH, YOU ARE HERE TO BUY THE MIRROR, RIGHT?


GIVE UP AND LEAVE!
FORGET IT! I AM NOT SELLING
BUT, THAT—

AT LEAST LET ME SEE IT?
Because I didn't see it carefully yesterday—

WILL THE MADAME BE WILLING TO SELL THE MIRROR?

IT'S NOT GOOD TO BE IMPRISONED BY THE MIRROR.
ALSO, I HAVE TO GET BACK SOON..

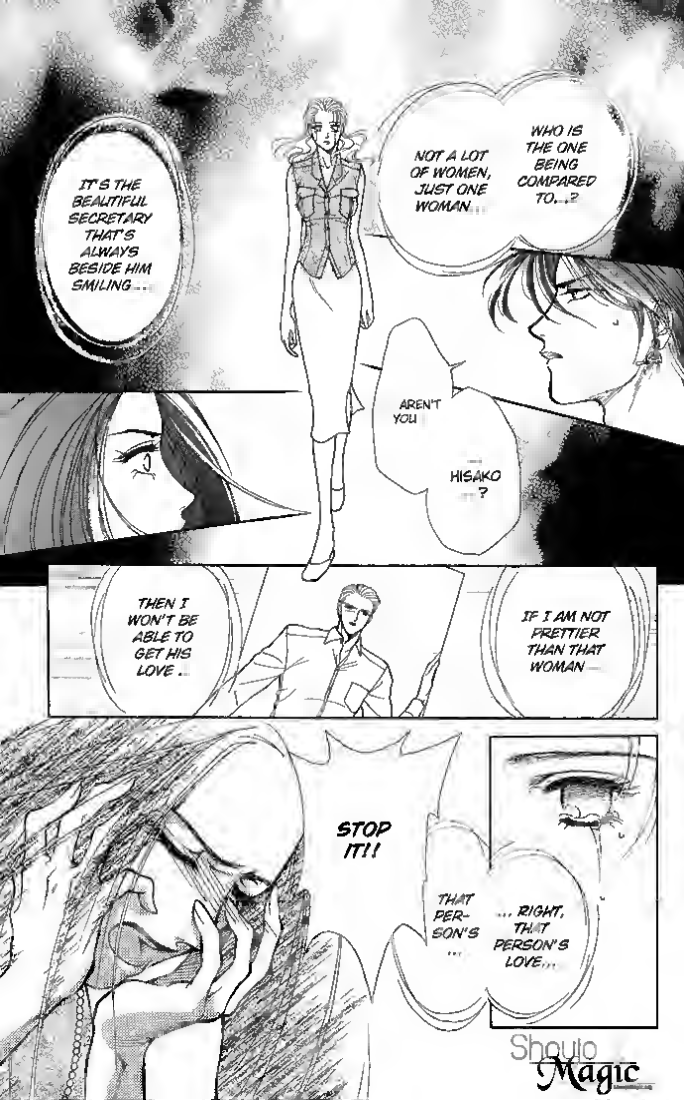
— COME IN!
DOOR OPENS
YOUR BOY-FRIEND IS NOT WITH YOU!
AH, YES, ACTUALLY I WENT FOR A WALK ALONE AND GOT LOST ACCIDEN-TALLY—
AH, WON'T YOUR BOY-FRIEND GET WORRIED? HE—
AH... BUT, HE SHOULD BE ABLE TO FIND ME VERY QUICKLY.
NO... I DIDN'T MEAN IT THAT WAY.
CLICK
Because his nose is very good
AY! YOU ARE SO CONFI-DENT...! BECAUSE HE LOVES YOU VERY MUCH?
THEN, PLEASE COME IN AND HAVE A LOOK!

DON'T YOU THINK THE YOU THAT'S BEING REFLECTED BY THE "MOON PRINCESS" IS BEAUTIFUL?
YOUR BOY-FRIEND IS ATTRACTED TO THE BEAUTIFUL YOU
IF HE WERE TO CHOOSE,
WOULD HE THINK I AM PRETTIER THAN YOU?
EH!?
PUSH
PUSHING
!!
... YATO...!!

THE POWER GOT STRONGER...
EXCUSE ME... THIS IS A PRIVATE ROOM, SO
MISTER ...!
BANG
OH! EXCUSE ME!
HISAKO IS HERE, RIGHT?
SHE JUST WENT BACK...
COULD IT BE SHE GOT LOST AGAIN?
Ho ho
SINCE YOU ARE HERE, HOW ABOUT HAVING SOME TEA WITH ME BEFORE YOU GO!?
...OR WOULD YOU LIKE SOME LIQUOR?

EVEN THOUGH YOU ARE THE TYPE I LIKE, I REALLY WANT TO ACCEPT YOUR INVITATION,
BUT FORGET IT.
...THAT...
THERE'S
!!
WHERE ARE YOU GOING!?
BESIDES, THE ONE YOU REALLY WANT ISN'T ME.
HISAKO IS IN THERE?
RUSTLING

DON'T LOOK AT OTHER WOMEN!!
I SHOULD BE PRETTIER THAN THAT WOMAN!
I SHOULD BE PRETTIER THAN ANYONE!!
WHO IS THAT...?
SO WONDERFUL!
YOUR SENTIMENTS ECHOED?
BECAUSE I AM BESIDE YOU?
BECAUSE OF YOU, MY INSTINCTS ARE REALLY KEEN
WHY!?


IT'S THE BEAUTIFUL SECRETARY THAT'S ALWAYS BESIDE HIM SMILING...
NOT A LOT OF WOMEN, JUST ONE WOMAN...
WHO IS THE ONE BEING COMPARED TO...?
AREN'T YOU
HISAKO ...?
THEN I WON'T BE ABLE TO GET HIS LOVE...
IF I AM NOT PRETTIER THAN THAT WOMAN...
STOP IT!!
THAT PERSON'S...
...RIGHT, THAT PERSON'S LOVE...

Shoujo Magic

MORE BEAUTIFUL THAN THE WOMAN WHO TOOK THAT PERSON'S HEART...!!
YES, I REALLY WANT TO BE BEAUTIFUL
MORE BEAUTIFUL THAN THAT WOMAN...!!
?
HISAKO!!
APPEARANCES HAVE NO MEANING FOR ME AT ALL
EVEN IF YOU WERE THE WORLD'S MOST BEAUTIFUL WOMAN
EVEN IF YOU ARE THE TYPE OF WOMEN I LIKE
BECAUSE ALL I WANT IS ONLY HISAKO.

AFTER BEING BEAUTIFUL,
CAN YOU REALLY GET "THAT PERSON"?
HUG
HISAKO
Ho
... YEAH, IT HAS NO MEANING AT ALL
NO MATTER WHICH WOMAN YOU COMPARE YOURSELF TO, THAT WOMAN WILL NEVER BE YOU.
MITSUKO...
... YES...
NO MATTER HOW MANY MEN I GET...

IT'S STILL NOT YOU...
SO, I THINK IT HAS NO MEANING AT ALL...
I... ...
NOT BEING LOVED BY YOU.
!!
NO...
STOP!!
AS

YOU GUYS JUST CAN'T UNDERSTAND EACH OTHER'S FEELINGS!!
IT'S NOT LIKE THAT!!
YOU HEARD THAT YOUR HUSBAND HAD A LOVER BEFORE GETTING MARRIED TO YOU.
SO YOU CLOSED OFF YOUR OWN HEART BEFORE GETTING TO KNOW YOUR HUSBAND...!
THEN...
PERHAPS THE MASTER ALSO... BUT..
ACTUALLY YOUR FEELINGS ARE THE SAME...!!

WHAT
AHHHHA
SS
MITSUKO!

IT WAS THE OTHER YOU
THAT SEALED ME IN THE MIRROR.
...PLEASE LISTEN TO YOUR HUSBAND'S TRUE WORDS,
AND ALSO PLEASE
TELL HIM YOUR TRUE FEELINGS
... I...
I USED TO HOPE YOU COULD BELIEVE THOSE RUMORS,
FOR YOUR OWN FREEDOM.
BUT, CAN YOU BELIEVE ME ..?
EVER SINCE LONG AGO, I'VE LOVED
ONLY YOU...

EVER SINCE THE BEGINNING, I'VE WANTED TO TELL YOU...
...ME TOO...
ME TOO...

THE SHOP OWNER WILL BE VERY DISAPPOINTED
I AM DISAPPOINTED, TOO...
IF I HAD THAT MIRROR, I WOULD BE ABLE TO MAKE LOVE WITH HISAKO DAY AND NIGHT
WHAT NONSENSE ARE YOU TALKING ABOUT!?
YOU WERE ALMOST IN PROSTRATION WHEN THAT MIRROR BROKE
THIS WAY IS THE BEST.
BUT,
HISAKO YOU DON'T FEEL PITY?
That.
HM, JUST A LITTLE BIT
And your sleepy face is so cute
Here!
Yummy
WE REALLY TOOK THE WRONG ROAD
No according to my personality it would be fine even if I were all the way here
Ah— If I was a human right now I could push her down
THIS IS OUR MOST NATURAL FORM

Shoujo Magic

Ah— Such a cool wind...
EVEN THOUGH OUR FORMS ARE DIFFERENT, WE WILL NOT CHANGE...
Woo...
Take it...
I'LL GO ASK SOMEONE!
A WOLF IN THE MORNING, A MAN AT NIGHT
YATO IS YATO... I AM ME TOGETHER FOREVER.
YEAH...
WHAT!? I WAS JUST GREETING THEM!
Tail
SIGH... JUST LIKE THAT
I KNEW IT.
SWERVE
SWERVE

www.tomeggi.org

Zoku Kindan no Koi wo Shiyou

CREDITS :

SCANNED BY
SERRENZ
TRANSLATED BY
HIRO
ADDITIONAL
TRANSLATION BY
TAISA
EDITED BY NADJA
QC BY GBC612

Shoujo Magic

The Secret Anniversary

DID YOU FIND A PLACE TO STAY?
YEAH, NAO TOLD ME ABOUT IT.. IT'S FINE
BUT, WHY DID YOU WANT TO GO ON A TRIP ALL OF A SUDDEN?
DON'T YOU LIKE TO SPEND YOUR BIRTH-DAY ALONE WITH ME?
.. I'D LOVE TO, BUT..
THEN LET'S CELEBRATE IT EARLY ! ♡
YATO IS SO HATEFUL----! ALWAYS THINKING ABOUT THAT!

The
Secret
Anniversary

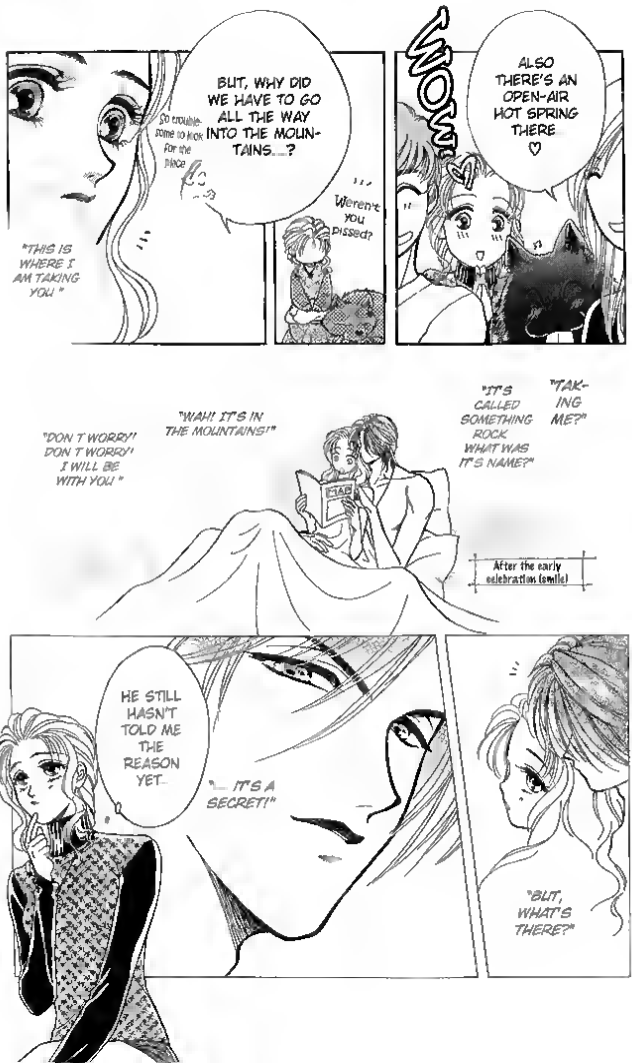
THEN
WHY DID IT TURN OUT THIS WAY?
OF COURSE IT WILL BE MERRIER IF WE CELEBRATE IT ALL TOGETHER!
YOU ARE REALLY NOSY!
Yaoi
Doctor Nao, the baggages ll are all in place!

Shoujo Magic

AS FOR ME, I WILL GO WHEREVER DOCTOR NAO GOES ♡
NAO AND KOUTA TOOK THEIR DAYS OFF AND CAME WITH US, RIGHT?
Thanks guys ♡
THERE ARE LESS PATIENTS NOW.
I had someone else take care of them
COME TO THINK OF IT, I THOUGHT YOU WERE COMING WITH YOUR BOYFRIEND
So it was when your dog! I GOT CONFUSED
BECAUSE THEIR NAMES ARE THE SAME
Vet →
← Son of the owner of a bar
I am a wolf, not a dog
WHAT HAPPENED TO YOUR BOYFRIEND?
Assistant?
THE WOLF HERE, YATO,
HM— HE HAS SOMETHING TO DO
SNIFFLING
IS ACTUALLY MY "BOYFRIEND" WHO CAN TRANSFORM INTO A HUMAN WITH THE POWER OF THE MOON... BUT I CAN'T TELL ANYONE THAT

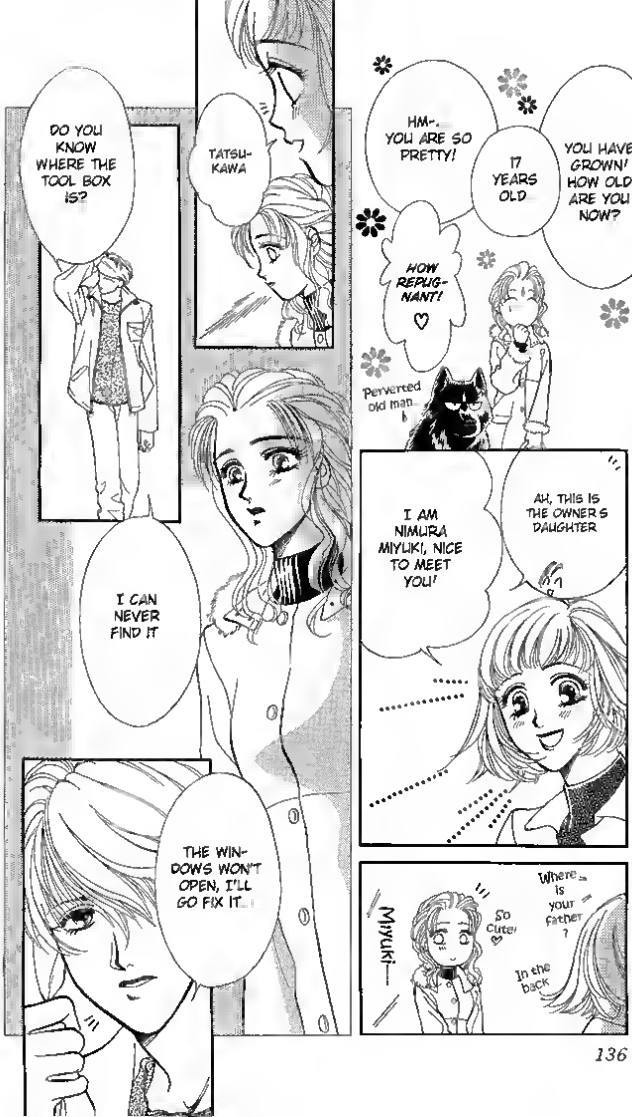
Shoujo Magic

I WILL BE WITH YOU NO MATTER WHAT HAPPENS,
DON'T WORRY. ♡
Ah!
So Cute!
NAO IS YATO'S OLD FRIEND,
SO SHE KNOWS YATO PRETTY WELL.
Don't touch her!
VROOM
YATO ALSO DISCUSSED THIS TRIP WITH DOCTOR NAO.
MY UPPERCLASSMAN FROM COLLEGE IS MANAGING A VACATION RESORT.
HE SAID IT WAS OK TO BRING PETS.
HE RENTED IT TO US AFTER I MENTIONED WE WERE GOING TO CELEBRATE HISAKO'S BIRTHDAY THERE.
Because it's a small place.
Spitz and sleeping.


"THIS IS WHERE I AM TAKING YOU."
So troublesome to trek for the thirce
BUT, WHY DID WE HAVE TO GO ALL THE WAY INTO THE MOUNTAINS...?
Weren't you pissed?
WOW
ALSO THERE'S AN OPEN-AIR HOT SPRING THERE ♡
"TAKING ME?"
"IT'S CALLED SOMETHING ROCK. WHAT WAS IT'S NAME?"
"WAH! IT'S IN THE MOUNTAINS!"
"DON'T WORRY! DON'T WORRY! I WILL BE WITH YOU."
After the early celebration (smile)
HE STILL HASN'T TOLD ME THE REASON YET...
"... IT'S A SECRET!"
"BUT, WHAT'S THERE?"

BIRTH... DAY...
THUMP
A BIRTHDAY PRESENT OR SOMETHING?
In the mountains? Hm
TALKING ABOUT BIRTHDAYS
*HUMP
IT'S WHEN MEN DO EVERYTHING TO PLEASE THE WOMAN...!
RIGHT, HISAKO?
I... I AM NOT SURE...
I HAVE NEVER HAD A BOYFRIEND ON MY BIRTHDAY...
AY, NOT EVEN ONCE?
EH...
BLUSHING

HEHE... REALLY?
DID YOU REMEMBER SPENDING YOUR BIRTHDAY WITH AN EX-BOYFRIEND? ♡
HOW ABOUT IT? SHARE IT WITH DOCTOR NAO!
EH...? IT'S... IT'S NOTHING...
YOUR BOYFRIEND CELEBRATED YOUR BIRTHDAY WHEN YOU WERE IN HIGH SCHOOL...
THAT'S IT?
BANG
AY, THERE'S NO NEED TO MENTION THOSE KINDS OF THINGS!
AH!
DOCTOR NAO!
MIYUKI!
Shoujo Magic


DO YOU KNOW WHERE THE TOOL BOX IS?
TATSU-KAWA
I CAN NEVER FIND IT
THE WIN-DOWS WON'T OPEN, I'LL GO FIX IT
HM-. YOU ARE SO PRETTY!
17 YEARS OLD
YOU HAVE GROWN! HOW OLD ARE YOU NOW?
HOW REPUG-NANT! ♡
Perverted old man
I AM NIMURA MIYUKI, NICE TO MEET YOU!
AH, THIS IS THE OWNER'S DAUGHTER
Miyuki—
So cute! ♡
Where is your father?
In the back

AH, LET ME INTRODUCE,
THIS IS TATSUKAWA, WHO IS CURRENTLY WORKING HERE.
HISAKO.
TATSUKAWA SEMPAI
AH
THEN THE ONE WHO'S HERE TO CELEBRATE HER BIRTHDAY IS

BLUSHING
PLEASE ENJOY YOUR STAY
TH AT
EXCUSE ME!
IN OTHER WORDS,
THAT TATSUKAWA IS THE BOYFRIEND WHO REFRESHED YOUR MEMORY?

-The Secret Annuversary-

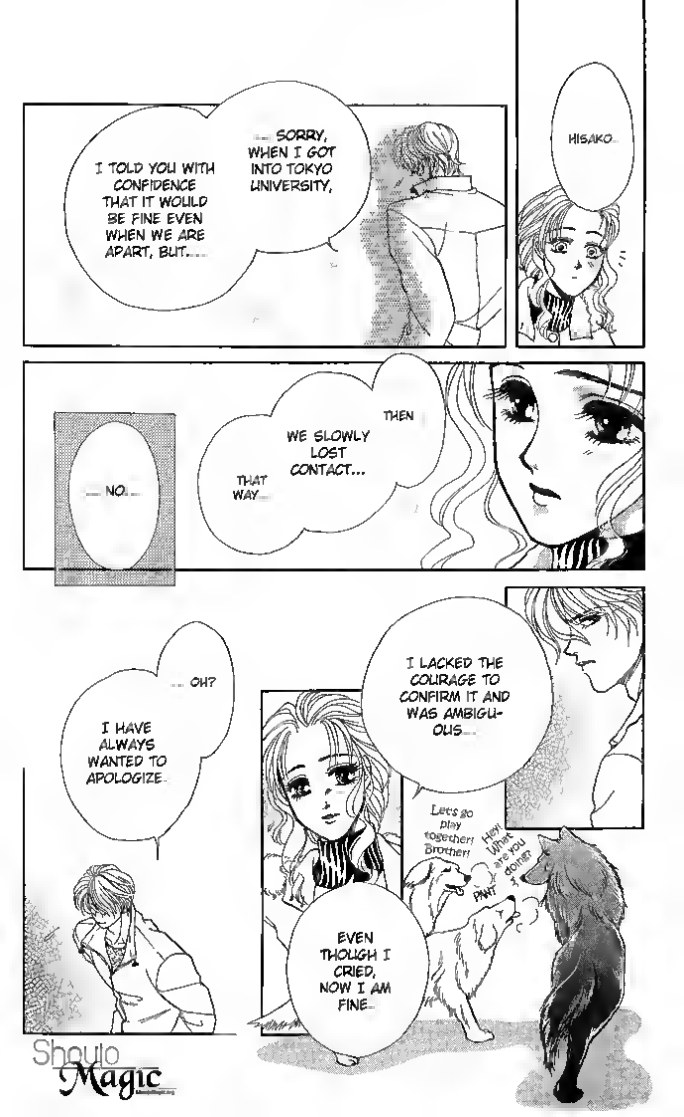
This is too surprising! I get the chance to draw the cover for the magazine again... I am really thankful! And this time there are 60 pages... I have never drawn so much. To receive work with so many pages is really a bother, but finally it's over.

That time I was a little

No matter if it's the preview or the main story, the people around me are requesting cosplaying... that's why I drew Hisako in a sailor uniform (smile)
I went to a sports school when I was in high school. Because I always had to wear normal clothing, I longed for the sailor uniforms. Ay, although the sailor uniforms might not suit me well, but the other type should be all right. (smiles forcefully)

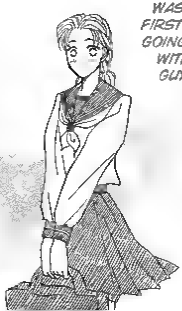
YOU WON'T BE ABLE TO WALK IN THE MOUNTAINS DRESSED LIKE THIS ♡
WAH!
CRACKLE ♡
LET'S GO OUT! ♡
GRAB
Kyaaaa
DO YOU WANT ME TO HELP YOU CHANGE?
Only taking it off
LICKING OVER AND OVER ♡
WHAT THE HELL ARE YOU SAYING!? GEEZ----!
You really don't need my help?
No...
... YATO DOES NOT CARE ABOUT WHAT HAPPENED BETWEEN ME AND SEMPAI.
WELL, AFTER ALL IT'S IN THE PAST.
KNOCK---
KNOCK---

SEMPAI
I AM TAKING MY DOGS ON A WALK,
IF YOU DON'T MIND, WOULD YOU LIKE TO COME?
WHISPER
WHY DIDN'T YOU REFUSE!?
WHISPER
WHISPER
BECAUSE THAT'S TOO UNNATURAL...
WHISPER
WE DON'T KNOW THIS PLACE WELL, AND WE WERE GOING OUT BY OURSELVES
WHISPER
WHISPER
THAT'S NOT TRUE
WHISPER


HISAKO...
...SORRY, WHEN I GOT INTO TOKYO UNIVERSITY,
I TOLD YOU WITH CONFIDENCE THAT IT WOULD BE FINE EVEN WHEN WE ARE APART, BUT...
...NO...
THEN WE SLOWLY LOST CONTACT...
THAT WAY...
I LACKED THE COURAGE TO CONFIRM IT AND WAS AMBIGUOUS...
Let's go play together! Brother!
Hey! What are you doing?
PANT
...OH?
I HAVE ALWAYS WANTED TO APOLOGIZE...
EVEN THOUGH I CRIED, NOW I AM FINE...
Shoujo Magic

I HAVE BEEN WORKING AT THIS VACATION RESORT EVER SINCE I GRADUATED FROM COLLEGE...
I JUST GOT BACK FROM HOKAIDOU
YOU TOLD ME THAT YOU WISHED TO WORK IN A PLACE CLOSE TO NATURE
...HISAKO YOU HAVEN'T CHANGED...
ALWAYS LIKE THIS, LISTENING TO ME TALK AND SMILING
...IN MY HEART,
THAT PERIOD OF TIME WAS THE MOST SPECIAL...
SO WHEN I HEARD IT WAS SOME CUSTOMER'S BIRTHDAY TODAY
WOOF
Hey— you
WOOF
I ALSO THOUGHT OF
YOU, HISAKO
THUMP

EVERYTIME I GOT CLOSE TO SEMPAI, I BLUSHED AND MY HEART STARTED TO THUMP



THAT TIME,

WAS MY FIRST TIME GOING OUT WITH A GUY...

THE FIRST TIME HE HELD MY HANDS.
THE FIRST TIME HE HELD MY SHOULDERS
THE FIRST TIME WE KISSED
MAKES ME BLUSH AND MY HEART RACES.
THIS KIND OF FEELING.
AH, YOU GUYS ARE BACK

FWIP
ARE YOU THE TYPE OF PERSON WHO DOESN'T ASK ABOUT A WOMEN'S PAST?
RUSTLING.
BECAUSE I DIDN'T TRULY BREAK UP WITH HIM,
THERE IS AN AMBIGUOUS FEELING THAT IT HASN'T ENDED.

Shoujo Magic

MEETING HIM AGAIN UNDER THESE CIRCUMSTANCES,
WITHOUT BROUGHT OUT THOSE FEELINGS OF BLUSHES AND PALPITATIONS.
THAT'S GREAT! IT'S VERY NEW, RIGHT...?
BECAUSE THAT'S A FEELING YOU DON'T HAVE WHEN YOU ARE WITH YATO.
The sexual body relationship
WITH NO TIME TO BLUSH
(smile)
SINCE IT WAS BOTH OF YOUR FIRST TIMES, IT SHOULD OF HURT A LOT...
THEN,
HOW WAS YOUR FIRST TIME WITH THAT TATSUKAWA?
WHAT!?
BUT, YOU FELT HAPPY, RIGHT?
...BECAUSE IT WAS SUCH A GREAT MEMORY

Shoujo Magic

— I want to be a dog, too
DOCTOR NAO IS HERE, TOO!
YOU ACTUALLY CAME FROM THERE!
I CAN'T BELIEVE YOU!
SPLASH
SPLASH
THIS IS TOO STUPID! KOUTA! LET'S GET OUT OF HERE!
DOCTOR NAO
DAMN!
DAMN! WHAT ARE YOU DOING!?
AH!
BU
This isn't a wrong impression (smile)

YOU DON'T WANT ME TO TOUCH YOU NOW?
THOSE 2 WERE KICKED OUT BY YOU!
DAMN!
WHAT DOES IT MATTER ..?
OR ..
... EH?

Y...
HM...
"YOU DON'T WANT ME TO TOUCH YOU NOW...?"
AH..
HM...
WHAT DOES THAT MEAN...?
...
AH
...
AH
...!
AH...!
HM...!
WHY...?

Shouto Magic

THANKS EVERYONE!
CHAN CHAN!
EH...!?
DAMN IT! WHY DO YOU HAVE THIS?
I FOUND IT IN MY LUGGAGE
HISAKO IS SO CUTE!
DOES IT SEEM LIKE SHE'S GONE BACK TO THE TIME WHEN SHE WAS 17?

Shoujo Magic

SHE IS BEAUTIFUL, CUTE, AND GENTLE.
YOUR MASTER IS GREAT...
DID YOU EAT?
ARE YOU... YATO?
Wagging your tail?
THOSE GIRLS ARE HARD TO FORGET, RIGHT?
AH... AH!
I DON'T STAND A CHANCE?
LICK!
Ah~ Good boy! Good boy!
I WON'T GIVE UP UNTIL THE LAST MINUTE, OK?
Thank you You are great!

"DO YOU WANT TO SEE THEM IN MY ROOM?"
"I ACTUALLY HAVE OTHER PICTURES!"
THUMP
HISAKO.
WH
WHAT?
DIDN'T I PROMISE YOU I WOULD TAKE YOU TO A PLACE?

... IS IT ... TATSUKAWA?
UMM... CAN'T WE GO ... LATER?
... AH...
THA...
THAT ...
... DON'T PUT ON THAT KIND OF EXPRESSION!
DOES GOING TO THAT GUY'S ROOM MAKE YOU AFRAID OF ME?

BECAUSE THAT GUY HAS APEARED, ARE YOU ALSO AFRAID OF MY EMBRACE?
BAM
FALLING
WAH...!
HMM...
NO...
!!

RIGHT NOW HISAKO BELONGS TO ME
WOO...
PANTING
...BUT, THE FEELINGS OF THAT TIME
BELONG TO THAT GUY...
NO...!
IF THAT MAN THAT HAD HISAKO'S FIRST TIME WAS ME,
THEN WOULD THOSE FEELINGS ALSO BELONG TO ME?
YATO...!
I...

I WANT TO TOTALLY OWN
EVEN YOUR PAST..!?
Y, TO...?
WHAT...
AM I DOING...?
I WAS NEVER INTERESTED IN ANYONE'S PAST BEFORE.
IT WAS ENOUGH WHEN I WOULD TELL MYSELF THAT SHE WAS MINE RIGHT NOW..
BUT I
CAN'T DO IT.

Shoujo Magic

BAM
KNOCK... KNOCK...
HISAKO?
AH...
CLICK
HISA...
AH...!
HISAKO?
DASH

WHAT HAPPENED TO YOU?
NOTHING
WHAT EXACTLY AM I DOING..?
EVERY-THING IN FRONT OF MY EYES IS ALL IN THE PAST
I DON'T WANT TO GIVE UP THIS SWEET FEELING..?

IT'S LIKE A DREAM..
EX... EXCUSE ME!
Shoujo Magic

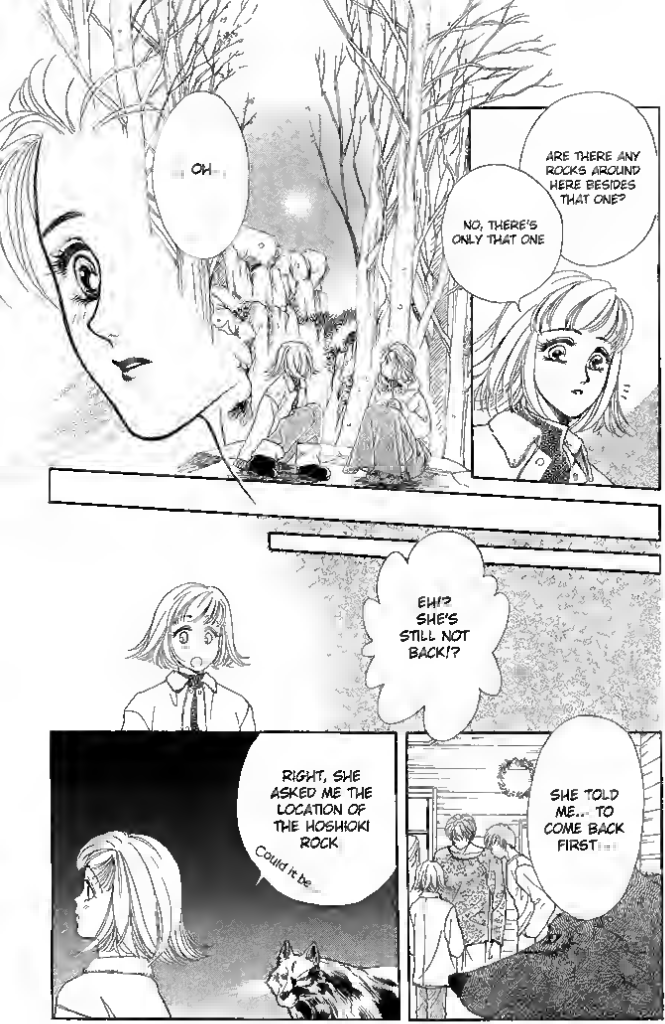
I WANTED TO BORROW A BOOK...
DRIPS
I'LL COME BACK LATER!
TAP TAP TAP
TAP...
MIYUKI TO SEMPAI...
SHE JUST ADORES ME
SEMPAI...
EVEN THOUGH SHE IS YOUNG, BUT THE FEELING IS REAL...
AH...
YOU SHOULD KNOW IT, RIGHT?
... BUT I...
TO... HISAKO...
NO.

IT WAS VERY CLEAR FROM THAT KISS.
WE JUST REMEMBERED THE FEELINGS OF THAT TIME.
THE HEART-BEAT THE KISSES ARE ALL US IN THE PAST
. THAT'S WHY THERE IS THAT WEIRD FEELING
WE WON'T
HAVE ANYMORE OF THOSE CLUMSY KISSES FROM THAT TIME
... MY KISS IS
Shoujo Magic

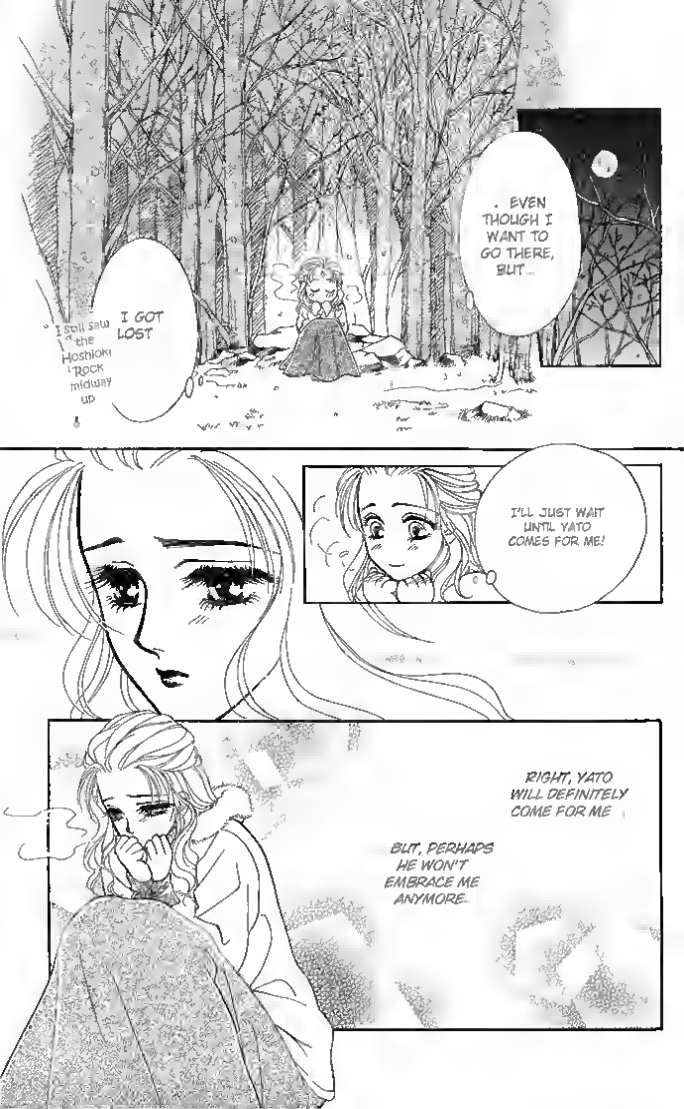
SIGH...
HISAKO...
CAN WE TALK?
HAPPY AND GENTLE...
HE IS ALWAYS SURROUNDED BY HIS FRIENDS...
HE IS A WONDERFUL PERSON
TH...
THAT.. JUST NOW...
SEMPAI HE IS...

ALL I KNOW ABOUT HIM IS FROM THAT TIME...
BUT,
RIGHT NOW HE IS EVEN MORE CHARMING,
AFTER MEETING SO MANY PEOPLE,
...SEMPAI TOO...
IS THE ME FROM THAT TIME
AND THE ONE THAT LIKES SEMPAI,
THERE IS A MORE IMPORTANT PERSON...
VERY IMPOR-TANT...
NO,
BECAUSE IN MY HEART
BU... BUT MAYBE YOU GUYS WILL LIKE EACH OTHER AGAIN ONCE YOU GUYS SPEND MORE TIME TOGETHER...

THERE IS NO ONE ELSE IN THIS WORLD MORE IMPORTANT THAN HIM..
. BUT I...
I HURT YATO...
...AH,
We have to get back or it will get too dark
DAMN! THE MOON IS ON TOP OF THE HOSHIOKI ROCK...
"CALLED SOMETHING ROCK."
LEFT YATO ON THE SIDE...
SUDDENLY FELL BACK, SINKING IN THE UNFORGETTABLE MEMORIES


OH
ARE THERE ANY ROCKS AROUND HERE BESIDES THAT ONE?
NO, THERE'S ONLY THAT ONE
EH!? SHE'S STILL NOT BACK!?
RIGHT, SHE ASKED ME THE LOCATION OF THE HOSHIOKI ROCK
Could it be
SHE TOLD ME... TO COME BACK FIRST

WHAT SHOULD WE DO?
ANYWAY, I WILL...
GET OUT OF THE WAY!
DASHING
I'LL GO!
IT HAS TO BE ME!
Who is he?

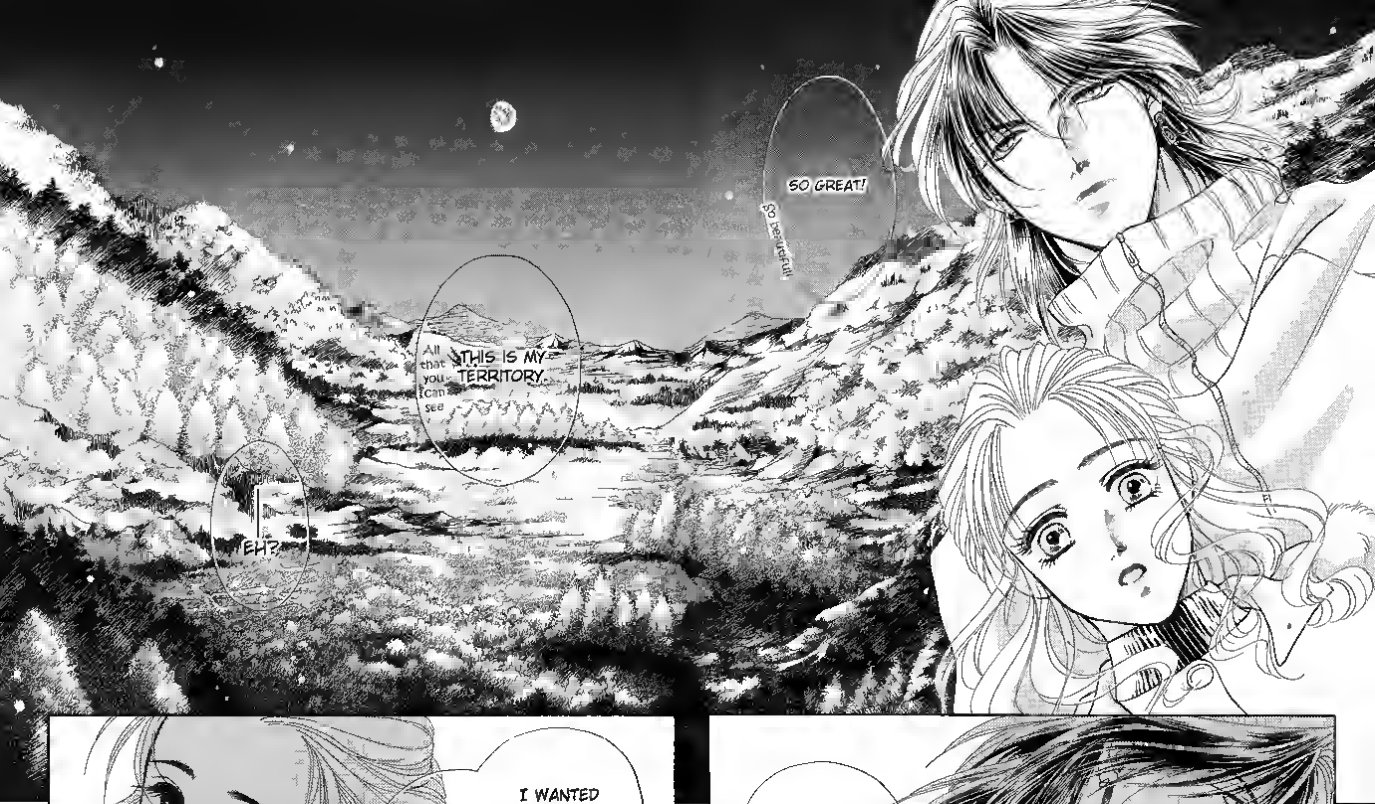

I GOT LOST
I still saw the Hoshioki Rock midway up
. EVEN THOUGH I WANT TO GO THERE, BUT...
I'LL JUST WAIT UNTIL YATO COMES FOR ME!
RIGHT, YATO WILL DEFINITELY COME FOR ME
BUT, PERHAPS HE WON'T EMBRACE ME ANYMORE.

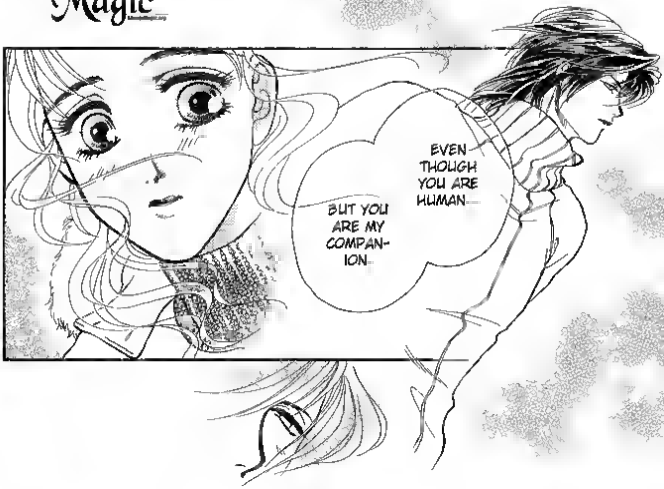
HISAKO!
HE WILL CALL ME A BIG IDIOT
HE WON'T SMILE AT ME LIKE BEFORE
EVEN IF HE FINDS ME,
...YA...
SIGH
YOU PLANNED TO GO TO HOSHIOKI ROCK ALL BY YOURSELF?
YEAH

WHAT A—
BIG IDIOT!
... YOUR WHOLE BODY TURNED COLD.
COME HERE!
grab

I...
I THOU-
GHT..
YOU'D ...
NEVER...
IT'S
WARMER
LIKE THIS?
YATO
. .
! !
TALK...
TO...
ME. .
AGAIN ..
YATO.
I LOVE
YOU.
IDIOT!
SORRY

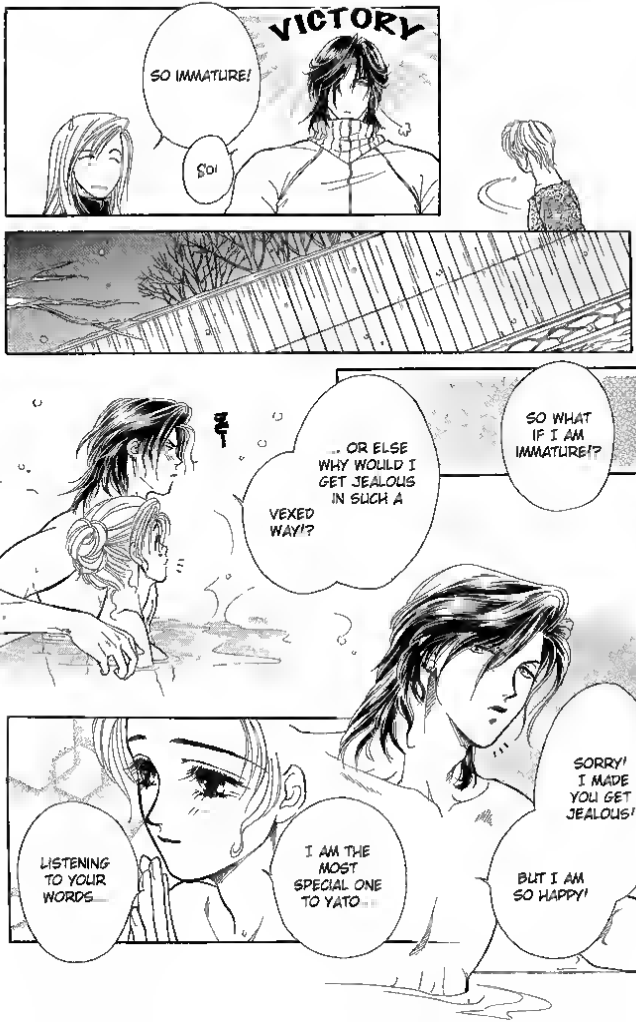
Shoujo Magic


SO GREAT!
Higuchi-san
All that you can see
THIS IS MY TERRITORY.
EH?
I WANTED HISAKO TO SEE IT,
BECAUSE ALL OF IT IS YOURS
I'LL TAKE YOU THERE SOME OTHER DAY.
THERE ARE STILL OTHERS BESIDES HERE...
because I didn't want some of it


EVEN THOUGH YOU ARE HUMAN
BUT YOU ARE MY COMPAN-ION.

HAPPY
BIRTHDAY!

OH, WOW!
Just put him in the same room as Hisako
Isn't it cool out there? Why don't you go take a shower?
We suddenly have one more guest
OH, WOW!
BECAUSE OF ME, YOU WERE ABLE TO FOLLOW HER.
THANK ME!
I'll help!
AH!
YOU GUYS ARE BACK!


VICTORY!
SO IMMATURE!
SO!
SO WHAT IF I AM IMMATURE!?
.. OR ELSE WHY WOULD I GET JEALOUS IN SUCH A VEXED WAY!?
SORRY! I MADE YOU GET JEALOUS!
BUT I AM SO HAPPY!
I AM THE MOST SPECIAL ONE TO YATO..
LISTENING TO YOUR WORDS...

...
I...
I BLUSH AND MY HEART STARTS BEATING FAST...
IT'S TOTALLY DIFFERENT FROM THE FEELINGS OF THAT TIME
THUMP
THUMP
IT'S TOTALLY DIFFERENT FROM BEFORE,
BECAUSE YATO IS THE MOST SPECIAL ONE TO ME
THUMP
WHAT KIND OF FEELING?
ONLY YATO CAN GIVE ME
THAT KIND OF FEELING
...

. . ONCE I AM STARED AT, I CAN'T MOVE AT ALL. .
... HM.
I WANT TO BE TOUCHED BY YATO.
... HM.
THE PLACES BEING TOUCHED ARE TURNING HOT...
MY WHOLE BODY IS PARALYZED ...

...
ONLY
YATO.
ONLY
YATO
CAN
GIVE
ME THIS
KIND OF
FEELING
...

Shoujo Magic

PLEASE TAKE CARE!
YEAH, YOU TOO
Eh? Her boyfriend already went back? How?
...The power of love.
So true, somet
THANKS FOR LOOKING AFTER US!
... EVEN THOUGH I DON'T KNOW HOW IT WILL BE IN THE FUTURE, BUT...
Bro, come play with us again someday!
Come back again!
Bro, you are leaving?
HISAKO,
I WILL SERIOUSLY CONSIDER THE FEELINGS MIYUKI HAS FOR ME.
... REALLY? THAT'S GREAT!

... NO— NOTHING
IF YOU DIDN'T HAVE A BOYFRIEND, MAYBE WE...
VROOOM
Mwah
This is mine
TATSUKAWA SEEMS RELUCTANT TO LET GO.
... TAKE CARE...!
IF YATO DIDN'T EXIST
I DON'T KNOW WHAT THE ENDING WOULD BE EITHER, SEMPAI.

...BECAUSE THERE IS YATO, THERE IS ME RIGHT NOW.
IF YATO DIDN'T EXIST... I DON'T EVEN DARE TO THINK ABOUT THAT...
RIGHT, HISAKO,
HOW WAS YESTERDAY'S ENDING?
IT'S A SECRET. ♡
VROOOM...
You guys did some perverted stuff again, right? ♡
How did you know—?
"0"

<Zoku Kind n,Wo Shiyou\The Secret Anniversary\" end>

I don't have this kind of underwear!
Afterwords
This is Kindan no Koi Wo Shiyou's sequel.
I am very happy that everyone could buy Ohmi's second volume!!
Hello everyone! I am Ohmi Tomu

Shoujo Magic

I really thank everyone from the buttom of my heart!

And who supported me all this time

In order to have today's success, I would have to thank all the readers, who choose to read this manga

Too thankful, so I'll show you my dance

THANK YOU DANCE

The Ohmu that never expected that this work would publish a second volume, is rather excited.

Seems like she is excited (smile).

I learned from everyone's mail that there are more readers who "like Yato"

I read all the fanmail I received.

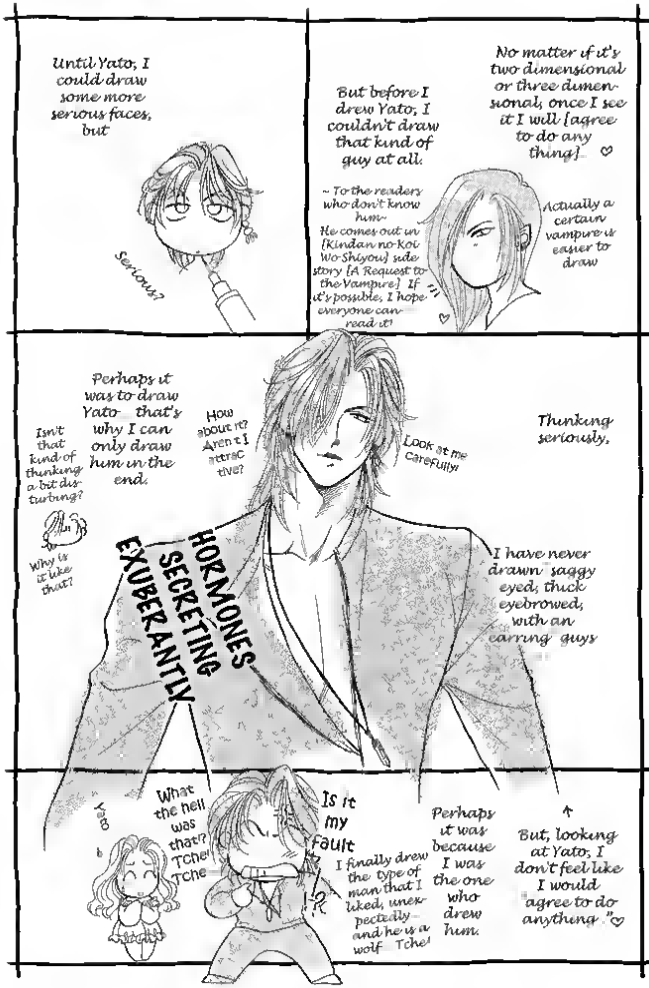
That's Ohmu's life source.

The number of supporters for Hisako and the shopowner are equal (smile)

Shopowner

Yato's important essential factors are his saggy eyes, thick eyebrows, and his earring

Actually Ohmu is quite irresistible to those 3 essential factors


Until Yato, I could draw some more serious faces, but
Serious?
But before I drew Yato, I couldn't draw that kind of guy at all.
No matter if it's two dimensional or three dimensional, once I see it I will [agree to do anything] ♡
~ To the readers who don't know him~ He comes out in [Kindan no Koi Wo Shiyou] side story [A Request to the Vampire] If it's possible, I hope everyone can read it!
Actually a certain vampire is easier to draw
Perhaps it was to draw Yato that's why I can only draw him in the end.
Isn't that kind of thinking a bit disturbing?
Why is it like that?
How about me? Aren't I attractive?
Look at me Carefully!
Thinking seriously,
HORMONES SECRETING EXUBERANTLY
I have never drawn saggy eyed, thick eyebrowed, with an earring guys
Yato
What the hell was that? Tche! Tche
Is it my fault
I finally drew the type of man that I liked, unexpectedly - and he is a wolf Tche!
Perhaps it was because I was the one who drew him.
But, looking at Yato, I don't feel like I would agree to do anything."♡

As to the readers who included a return postage,

...Then,

Thanks for your thoughtfulness and generosity.

80

Please wait patiently!

Because I am not good in dividing my time, so it will b... (... should be very) slow...

Back to the subject, I will definately reply to all the fanmail...

Honestly expressing her thoughts

Ah~~ So happy! I want to reply to them.

To those readers who included a return stamp I am really happy ♡

Then, I will reply to the readers who included a stamp in order. I hope everyone can understand.

Because I have stamps from all over the place, so I am super happy

Recently I like to look at all different kends of stamps and posting them.

I am really happy if everyone sticks the stamps and mails them.

Buying stamps is something I look forward to! ♡

Ohmu will also post the stamps and mail it back

Danke Schön! Auf Wiedersehen!!

If you have time, I welcome every one to tell me their thoughts ♡

Then, I'll see you again in the magazine! Ohmu will work hard!

Please support me! ♡

Tomu Ohmu
C/O Petit Comic Editorial Dept.
Shogakukan
2 3 1 Hitotsubashi, Chiyoda-ward
Tokyo Metropolitan Area 101 8001

I want to deeply thank everyone who has to do with this volume.

<Afterword/end>

Zoku Kindan no Koi wo Shiyou
Shoujo
Magic

Koi Kindan no Koi wo Shiyou
CREDITS
Scanned by SerrenZ
Translated by Hiro
Additional Translation by Taisa
Edited by Nadja
Qc by gbc612
Shoujo
Magic

We hope you enjoyed this scanslation! ♡ We also hope if you enjoyed it that you will purchase a copy of the original. It is very important to support the manga artists that you like! Also if this ever becomes licensed we would ask you to please stop distribution.

All rights are retained by the original copyright holder for this manga. We do these scanslations for fans, and they are by fans.

If you have paid for this scanslation you have been ripped off! We ask people NOT to purchase scanslations. You can download our scanslations from our IRC channel and some are hosted on our website. We can be found at: http://www.ShoujoMagic.org. Instructions for using IRC can be found there as well.

If you wish to use these scanslations anywhere or use individual images please make sure to include proper credit. Also please contact Siana at anime@centralpets.com or contact her on IRC.

THANK YOU!! ♡

Siana and the entire ShoujoMagic Staff

FLOWER COMICS

Tomu Ohmi

大海とむ

続♥禁断の恋をしよう

Let's make more forbidden love

Zoku ♥ Kindan no Koi wo Shiyou

Ohmi Tomu

Shougakukan

FC 5402

ISBN4-09-135402-5

C9979 ¥390E

9784091354020

1929979003906

While Yato and I were in sweet love, a high school student named Minato suddenly popped out one day, admitting he is Yato's son. What exactly is happening? Even though Yato said he can't remember anything like that happened but he knows more about Yato than me there should be no mistake in it? What should I do? Should I give up on Yato?

Lunar Eclipse/ Beauty Under the Moon/Can't Tell From Day to Night/ The Sweet Recovery

● OHMI TOMU Collections

Kindan no Koi wo Shiyou ①
completed at volume 1

Zoku Kindan no Koi wo Shiyou
completed at volume 1

COMIC for YOUNG GIRLS

Petit comic

On sale the 8th of every month

OHMI TOMU

- Born on May 25th, Gemini, blood type B lives in Hokaido.
- Debut workKindan no Koi wo Shiyou (Runs on Petit Mangazine June 2000 issue)
- Hobbies loves monsters, red tea and beautiful ladies
- Currently working for Petit Magazine,
- Celebrating♡Volume 2 is out! Thanks to everyone! Continuing from volume first's cover I made Hisako wear a bra, that reminded me what my friend said "It's not surprising even if she is wearing a bra." At that time I felt sorry for Hisako, but even that way, OHMI still drew a panty with lace for her!